

AMIGOE DI CURACAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.

Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba
en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden
fl. 2.— bij vooruitbetaling.

Bureau van dit blad: Pastorie Otrabanda, Tel. 507

Administratie: St. Thomas-college.

DRUKKER. B. I. BOGAERS.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—

Afzonderlijke nummers fl. 0.15.

Prijs der Advertentiën van 1—7 regels f.0.50 voor
elken regel meer 10 cts.

C. P. I. M. en Handel.

In de laatste vergadering van de Kamer van Koophandel en Fabrieken alhier, werd na voorlezing van enkele missieven van Zijne Exc. den Gouverneur, door een der leden te sprake gebracht het plan, dat volgens geruchten die er gaan, bij de C. P. I. M. bestaat om voor haar employés een commissariaat op te richten. Het lid aan het woord vroeg naar aanleiding van deze geruchten, of het niet raadzaam zou zijn, dat de Kamer dringende maatregelen nam, door de tussenkomst van het Bestuur te verzoeken, teneinde zoover 't mogelijk is, door zijn invloed de uitvoering van dit plan, als het werkelijk bestaat, te voorkomen.

Een ander lid meende dat er geen reden bestond om deze vrees te koesteren daar de geruchten gebaseerd zijn enkel en alleen op de omstandigheid, dat de C. S. M. om gewichtige redenen zich verplicht heeft gezien de leverantie van levensmiddelen voor de schepen, te gunnen aan de firma Henderson; doch dat in elk geval de maatschappij vrij is om de maatregelen te nemen die zij nuttig oordeelt.

Waarp het eerste lid repliceerde, dat het volstrekt niet in zijn bedoeling lag de C. P. I. M. te willen belten commissariaten op te richten, doch dat hij slechts, om de noodlottige gevolgen die zich op Aruba hadden voorgedaan, te voorkomen, de Kamer had willen voorstellen om zich tot het Bestuur te wenden ten einde een vriendschappelijke en gunstige oplossing te bereiken.

Op verzoek van den Voorzitter, gaf daarna het lid dr. ESKAS, (rechtakundig adviseur van de maatschappij) de volgende inlichtingen:

Volgens spr. bestaat er bij de C. P. I. M. volstrekt niet het plan om een commissariaat op de Isla op te richten.

De C. P. I. M. heeft gemeend de belasting te moeten nemen om de levering van levensmiddelen voor de schepen aan de firma Henderson te geven, omdat deze firma alle schepen der maatschappij in Engeland proviandeert, en nu de proviandeering van de schepen der C. S. M. verzocht heeft. Gezien de uitgebreide betrekkingen die op andere markten tusschen beide maatschappijen bestaan, en de omstandigheid dat de proviandeering door Henderson een belangrijke besparing voor de C. P. I. M. betekent, kon deze wel niet aarzelen om de leverantie aan genoemde firma te gunnen. Dit besluit echter treft de gemeen de handel in het algemeen, doch slechts een paar kooplieden, die sinds jaren reeds belangrijke zaken met de C. S. M. hebben gedaan, en daar een aardig duitje aan verdienen hebben.

Het contract met de firma Henderson aangegaan: verbiedt echter om te leveren aan schepen door de maatschappij gecharterd.

Daze zijn verplicht hun waren te koop in de winkels van Willemstad. Wat het Commissariaat betreft, zegt spr. dat het bestuur van de C. P. I. M. nooit eraan gedacht heeft noch er aan denkt om er een op te richten. 't Is waar, er bestaat een barrièreszaak, welke eigenaar vergunning heeft om enkele artikelen te verkopen; deze zaak echter bestaat reeds sinds jaren en is zeer beperkt. Nooit heeft de maatschappij haar employés verplicht daar hun inkoop te doen, en is ook niet van plan te daartoe te verplichten. Op Aruba zijn de omstandigheden geheel verschillend; daar moesten de employés, om een kleinigheid te kopen, soms een grooten afstand afleggen en dan nog dikwijls, naar spr. vernemen heeft, duur betalen.

De heer ESKAS veroorloofde ons wel een paar vriendelijke opmerkingen, die wij in 't algemeen belang ten beste meenen te moeten geven. Spreker zegt: 't Is, dat de Maatschappij de leverantie gegund heeft aan Henderson, omdat deze firma in Engeland aan alle schepen van de Maatschappij leverte.

twee of drie verschillende firma's. En al zou hij alleen aan alle schepen in Engeland leveren, dan is dit nog geen reden, dunkt ons, om hem hier ook de leverantie te geven, ten nadeele van onzen handel. In Singapore is de lokale shipchandler aan de schepen blijven leveren, toen de Mij. een jaar of tien terug de voeding overnam van de Kapiteins. In Maracaibo, hebben wij vernemen, dat dezelfde leveranciers, die 't nu doen, de schepen blijven voorzien van verse waren.

Alleen Curaçao, dus, wordt er buitengelaten. Waarom, weten wij niet!

20. dat Henderson gesolliciteerd heeft om ook hier aan de vloot te leveren, en door de levering aan deze firma te geven, de Maatschappij een aanzienlijke besparing zou verkrijgen.

Wij hebben gehoord, dat de kooplieden van hier ook gesolliciteerd hebben, doch nimmer werd hun de gelegenheid geboden om mee te dingen. Als zij ook mochten leveren, had de Mij. misschien dezelfde besparing kunnen doen, en tegelijk Nederlandsche firma's begunstigen.

30. dat de beslissing van de Mij. niet den handel in 't algemeen affecteert, doch enkel een paar kooplieden, die belangrijke zaken met de C. S. M. gedaan hebben met zeer voordelige resultaten.

Volgens onze mening wordt wel degelijk de handel door de genomen beslissing getroffen, en speciaal de Nederl. Industrie. Als de Mij. zelf het voorbeeld geeft om een vreemde firma te bevorrechten, dan zal deze vanzelf aan haar eigen land de voorkeur geven, en niet alle mogelijke artikelen uit Nederland bestellen, wat tot nog toe met onze kooplieden het geval is. Wat betreft het gezegde van Dr. Eskas, dat die paar kooplieden met zeer voordelige resultaten zaken gedaan hebben met de C. S. M., mogen wij opmerken, dat kooplieden zich niet gevestigd hebben voor de liefhebberij. Natuurlijk moesten zij winst maken op hun waar; evenwel hebben zij niet met de C. S. M. zaken gedaan, maar met de Kapiteins, die voor de voeding moesten zorgen, en konden kopen waar zij verkozen. Thans hebben wij het bewijs, dat wanneer de zaken van de C. S. M. afhangen, ze in handen komen van een vreemde firma!

40. dat Henderson niet mag leveren aan de schepen door de Maatschappij gecharterd.

Groot voordeel voor Willemstad zien we in dit verbod niet, want, volgens informaties, betrekken deze schepen heel weinig hier. Nu en dan bestellen ze wat en meestal verse waren.

50. dat de Mij. niet van plan is een commissariaat op te richten op Emastad, ook niet in de toekomst. De Maatschappij heeft op Emastad haar eigen toko, (door Henderson gedreven) om aan de employés te leveren; zij gaat nu zelf de schepen proviandeeren (door Henderson), eenige luxe artikelen mogen daar verkocht worden. Er moet niet veel bijkomen, dunkt ons, om een commissariaat er van te maken! 't Is alleen maar een kwestie van benaming.

Ten slotte nog een algemeene opmerking: Hoe meer de maatschappij en het volk elkander trachten te vinden, des te beter wordt het algemeen belang gediend; — hetgeen weer ten goede komt aan de algemeene welvaart, algemeene tevredenheid, rust en orde. Dit geldt zoowel op 't gebied van den handel, werkverschaffing als sociaal leven.

Doch om elkander te vinden, en door 't vinden elkanders goede hoedanigheden te waardeeren, moet men beginnen met elkaar te zoeken en niet een scheidsmuur op te trekken tusschen beiden. Als het waar is, dat de maatschappij door de vestiging alhier zekere zedelijke verplichtingen heeft ten opzichte van land en volk, dan lijkt 't ons een averechts systeem en een averechtsche politiek, het volk, op welks sympathie en medewerking men in vele gevallen is aangewezen, en die toch zeker door de maatschappij op prijs gesteld worden, steeds meer en meer uit te schakelen, zoowel wat handel als werkverschaffing betreft.

Natuurlijk moet de samenwerking van beide kanten komen, en is er van beide kanten een flinke dosis goeden wil noodig.

Met dien goeden wil is er veel te bereiken in 't belang van de algemeene welvaart, die wij steeds op 't oog moeten hebben.

Laten wij hopen dat wanneer deze kwestie in den Kolonialen Raad ter tafel komt; er meer tastbare resultaten te boeken zullen zijn, dan door de besprekingen in de Kamer van Koophandel.

— * —

DE HEER EN MEVROUW

J. G. Weverink

geven hierbij kennis van de geboorte

van hun dochter

Marita Marciala

op 30 Juni, 1930.

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

Wachter, wat is er van den nacht?

(Ingezonden.)

III.

Onder de ridenda, die in de laatste tijden, de politieke hoofdschotel in onze samenleving vormen, is niet in 't minst de belastinga opgedischt.

Als overbekend mag worden aangenomen, dat over 't algemeen de groote massa der menschen meer geneigd is om te nemen, dan om te geven; ook al zou de groote meerderheid der menschen, bij nader overweging en nuchtere beschouwing der zaken, het belasting betalen als iets dat tot de goede plichten der burgers behoort in elke geordende maatschappij, moeten beamen.

Vraag aan een man, die op een gegeven oogenblik z'n ongenoegen te kennen geeft, met een door de wet gesteunde aanslag, welke deugdelijke motieven hij weet aan te voeren tegen het belasting betalen, dan zal het antwoord op deze vraag meestal op zichzelf niets uit te staan hebben met het wezen der inkomsten van iedere geordende maatschappij.

De verwijten die geslingerd worden naar het hoofd van den z'n plicht doende ambtenaar, en geheel buiten den werkkring en de ambitie van den ontvanger vallen, zijn iegio. De een uit zijn ergernis over 't feit, dat de voorbereidende werkzaamheden bij elk nieuw uit te voeren werk, zulke schrikbarende sommen gelds kosten; de ander dat sommige afdelingen in de landshuishouding te roekeloos met 's lands gelden omspringen, — of zo als ze zeggen, de resultaten van zulke afdelingen nog steeds op zich laten wachten.

Welken zin heeft het te praten b.v. over onvoldoende medewerking van den Gezondheidsdienst bij bevalling en hygiënische burger-voorzorging, — dat de water- en lichtvoorzorging in dit land van monopolische wetgeving veel te duur is en boven de draagkracht van den minderen man. Me dunkt, waarde lezer, dat de taak en roeping van den ontvanger op heel ander terrein gelegen is. We mogen zeggen: de ontvangers van een land zien de burgers graag en de meerderheid der burgers zullen nooit zeggen, dat de post van „Ontvanger" in een geordende maatschappij overbodig is.

De ontvanger toch is belast met het bepalen der oogenschijnlijke waarde der goederen, die in een land onder de belastingwet vallen. Hij zorgt voor de correcte inning der verschuldigde rechten, (waarop de staat van de burgers recht heeft) die nagenoeg de stimulant vormen van de instandhouding van den goeden naam en eer van 't land, — zoowel binnen als buiten 't gebied. Hij is belast met het voeren van een deugdelijke en betrouwbare administratie, waaruit de burgers op zekere tijdstippen van 't jaar hun conclusies kunnen trekken omtrent de ontwikkeling en den gang van zaken, in 't verleden, heden en de toekomst.

't Is waar, de aard van 't beroep van ontvanger — en dit geldt voor alle landsdienaren die met de bevolking in aanraking komen — eischt dat hij door een juiste en objectieve toepassing in den geest van de wet, niet alleen den goeden naam van 't Gouvernement hoog houdt; maar zulks is ook in 't directe belang van de gemeenschap; want in een land waar de handel gehandicapt wordt door overdreven en fanatiek belastingvoeren, voelen de burgers het dubbel en dwars aan de lijve wat het beteekeken wil onder omstandigheden te leven, die aan het haven- en handelswezen van 't land een internationalen ongunstigen naam hebben bezorgd. Zoo voortredeneerend kan gevoeglijk gezegd worden, dat de burgers van een land er niet zijn om de ambtenaren, maar veeleer het omgekeerde. Daarom kunnen niet alle burgers ambtenaren zijn; doch allen kunnen ambtenaren-

N. V. HOLLANDSCHE BANK VOOR WEST-INDIE.

OPGERICHT 1918.

Maatschappelijk Kapitaal: fl. 5.000.000.

Geplaatst en Volgestort fl. 1.000.000.

HOOFDKANTOOR: AMSTERDAM, Keizersgracht 255.

BIJKANTOOR te CARACAS -- (Venezuela).

BIJKANTOOR CURAÇAO.

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

— * —

Your Liver Is Wrong —
That's Why You Feel Ill

A sluggish liver causes constipation and poisons the system. Stomach complaint, indigestion, headache, pale complexion, cases of malaria, bile on the liver will surely follow.

CARTER'S LITTLE LIVER PILLS is a purely vegetable laxative, free from Calomel or habit forming drugs. They stimulate the liver and gently move the bowels. No pain.

CARTER'S LITTLE LIVER PILLS are small, sugar coated, easy to swallow, and convenient to carry in the vest pocket or purse. They do not contain Calomel or habit drugs. Remember they are a doctor's formula. Get genuine in red pkgs. only. They must bear signature „Brent Good."



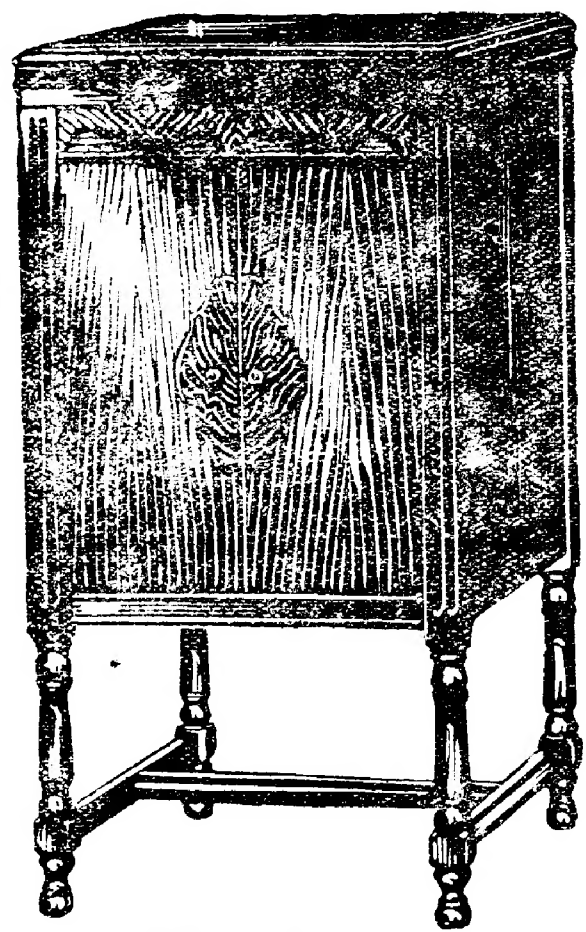
Geen betere WHISKY te verkrijgen

MORRIS E. CURIEL & SONS.

Agenten. 1—6

— * —

— *



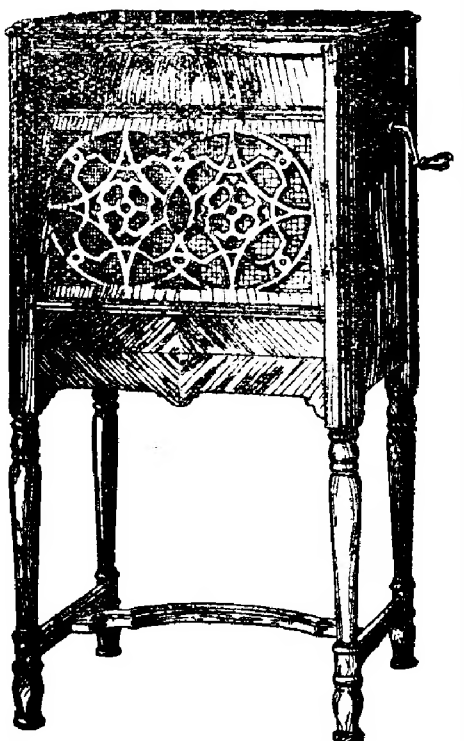
LAAT U NIETS WIJS MAKEN.

De BRUNSWICK GRAMOFOONS zijn in KLANK en als MEUBELSTUK niet te OVERTREFFEN.

Bezoek ons en overtuig Uzelf.

Agenten: „PALAIS ROYAL”.

PRIJS 8 95.—



PRIJS 75.—

MARCHENA & MORON.

Gouverneur en onze algemeen geachte Administrateur van Financiën, dank gaan aan wat men noemt: kleur-achtteruitstelling — kleurbetalingen of kleurbevoorziening! Dat zij ook den zedelijken moed hebben, om in „De West” het bewijs te leveren, dat onder het Nederlandsche Gouvernement geen plaats is voor verkapt slaverij. Immers, het staat in de grondwet in klare letters te lezen:

„Slavernij wordt niet in eenig gebiedsdeel van Nederland geduld.”

Neen! er is plaats voor alle burgers zonder onderscheid van ras, kleur of stand onder den hemel van 't gebiedsconvooi van groot-Nederland. Schreef niet een Nederlander, Ds. Hoekstra, bij de oprichting van 't Nieuwsblad „De West”, met een kleine uitbreiding van 't begrip het volgende „De bloet en welvaart van West-Indië is evenmin een zuiver West- als Nederlandsch belang. De belangen van Holland en West-Indië kruisen elkaar.

Op dit kruispunt moeten wij elkaar de hand reiken. Daar moeten wij een gemeenschappelijk ideaal vinden en lief krijgen.”

Zoo zij het en niet anders!

EEN WEST - NEDERLANDER

Slot volgt.

Flesschenwerperij.

(Aangeboden.)

De moeilijkheid zich te ontdoen van leeg flesschen wordt hier door velen op zeer eenvoudige wijze opgelost door ze op ieder willekeurig oogenblik en dan meestal op de meest ongeschikte plaatsen weg te gooien. De openbare wegen schijnen zich daartoe bij uitstek te leenen; rijdende langs de buitenwegen treft men dan ook herhaaldelijk leeg flesschen aan die vermoedelijk wel afkomstig zijn van passagiers uit de auto's of trucks, die aldaar passeerden.

Wat nu zijn de bezwaren hiertegen? Een achteloos weggegooid hard voorwerp, zooals een flesch nu eenmaal is, kan als het iemand raakt ernstige gevolgen met zich brengen. De weggegooid flesch heeft dezelfde voorwaartsche snelheid als de auto waaruit ze wordt gegooid en het treffen van mensch of dier moet, zij het dan ook niet steeds levensgevaarlijk, dan toch in ieder geval een zeer onprettige uitwerking veroorzaken.

Maar ook al wordt niemand getroffen, een leeg flesch op den weg kan ook materiële schade berokkenen. Ik heb hierbij speciaal het oog op autobanden. In veel gevallen zal men, een flesch niet opmerkende daar overheen rijden met het noodlottige gevolg van breken der flesch, een scheur in de banden, oponthoud van verwisseling of plakken en dergelijke onaangename dingen daaraan verbonden. Hoe vaak ziet men niet chauffeurs langs den weg staan, zwoegende aan defekte banden; wie zegt ons hoe dikwijls zij dit te danken hebben aan een zoodaer daarbij te denken weggegooid flesche? Een in de buitenband ontstaan, soms nietig scheurtje, doet de waarde van dien band sterk dalen; immers water en stof kunnen daar naar binnen dringen met als gevolg, een ontijdig waardsloos worden van buiten- en binnenband.

In de derde plaats komt hierbij het ontsierende en vieze aanzicht, dat op den openbaren weg deponeren van flesschen en afval aan het landschap geeft. Wij allen zijn er op gesteld, dat onze huizen en korallen er helder en zindelijk uitzien; waarom zouden we er dan ook niet voor zorgen dat onze publieke plaatsen als wegen, straten en pleinen er opgeruimd en netjes uitzien?

In menig opzicht heeft Curaçao den naam van zindelijk te zijn: besmettelijke ziekten komen zeer weinig voor, de huizen zitten goed in de verf, maar nog steeds schijnen er sommigen te zijn die er niets in vinden de wegen te bezaaien met leeg flesschen.

Weliswaar kost het aan sommigen eenige aandacht en goeden wil er zich aan te gewennen, de flesschen waarin men zijn drinken heeft aangevoerd te deponeren op een meer geschikte plaats, maar met ons allen samenwerking is er veel te bereiken

om te komen tot een aanzienlijker aanblik van onze wegen en tot besparing van kosten en tijd voor hen, die wel eens een auto berijden of van gebruik maken. Van Gouvernementswege schijnt men genoemd euvel met kracht te willen herstellen; anders tot opruiming zijn gegeven, plaatsen waar afval en vuil worden gestort zijn aangewezen en het aantal dier plaatsen zal worden uitgebreid; streng politie-toezicht is geboden, maar is een behoorlijke medewerking hetzij direct, hetzij indirect van ons niet veel beter en aangenamer dan b. v. een verordening waarbij het verboden zou zijn flesschen bij zich te hebben in auto's en trucks? Een dergelijke verordening kan gemakkelijk worden voorkomen, door haar nog vóór zij er is overbodig te maken.

INGEZONDEN.

Aruba, 28 Juni 1920.

M. d. R.

U zou mij ten eerste verplichten onderstaand epistel in Uw zeer ge waardeerd blad te willen doen openmen.

Bij voorbaat betuig ik U mijn beleefden dank.

Sinds den 8ten Juli 1929 is er bijkans een jaar verstreken dat te Aruba een detachement Militairen aankwam, bestaande uit een Detachements-Commandant, den eersten Luitenant L. F. WEYERMAN, den adj. onder-officier W. A. SPREEUW en 40 manschappen, ter vervanging van de eerste troep die uit Suriname tijdelijk was uitgezonden, om over de belangen der op dit eiland gevestigde inwoners te waken en tevens de eer van het Nederlandsch Gezag hoog te houden.

Men voelde zich eenigszins ongerust in die woelige dagen, omdat men zich niet veilig waande na het opstootje te Curaçao, en men haalde ruimer adem bij het besef dat er over de veiligheid van de bevolking mannen waren aangesteld, die zich zouden geven en opofferen, indien de Eer van de Kroon zulks eischte en de veiligheid der burgerij zulks vorderde.

Als wij dan een terugblik werpen in het verleden en nagaan onder welke omstandigheden deze lieden tot ons kwamen, dan kan niemand tegen spreken dat zij aanspraak hebben op de algeheele achting van de bevolking; want het bevel tot vertrek werd onverwacht gegeven, toen zij nauwelijks van de Oost in Nederland terugkwamen, om na volbrachten dienst de welverdiende rust te genieten in eigen kring, bij eigen haard, onder familieleden, vrienden en bekenden.

En in plaats daarvan kregen zij bevel om zich in te schepen met bestemming naar Curaçao, om in een geheel ander milieu van menschen, een tot toen nog onbekende atmosfeer, geheel vreemd aan de zeden, taal en gewoonten in dezen nieuwen werkkring, werkzaam te zijn.

Maar die last moest worden uitgevoerd, omdat de Militaire traditie eenmaal geen tegenspraak duldt.

Zij kwamen en ontmoetten een bonte mengeling van lieden met eigenaardige begrippen, eigenaardige levensopvattingen en een geheel vreemd klimaat. Dit alles zou reeds genoeg geweest zijn om onmiddellijk den geest en de energie in hen te dooden.

Doch zij wisten dat zij zich van hunne taak moesten kwijten.

Hoe is dit geschied?

Als katten in een vreemd pakhuys, onvoorbereid, oningewijd in de politieke verordeningen in dit gebiedsdeel, moest hun arbeid worden aangevat.

Hoe hebben zij zich gedragen?

Wat is er verricht geworden? Ziehier het antwoord

Hun gedrag kan niet anders dan voorbeeldig worden genoemd, omdat, onbekendheid met de zeden, taal en gewoonten van het volk, met ook onder dat volk wemelende vreemde naties, vaak oorzaak kon zijn geweest om den stoet te geven tot wrevel, vooral wanneer onder eene heterogene bevolking zoo als op Aruba andere denkbeelden en andere opvattingen bestaan, geheel vreemd aan het karakter en de inzichten van den Hollander.

En als ongewijde Politie mannen is het een toer geweest dien geest er in te houden, welke thans op Aruba

heerscht. Er zijn goede diensten gepresteerd.

Vanzelf is het begrijpelijk dat er nu en dan handelend moest worden opgetreden. Dank je de koekoek, ze waren toch niet uitgezonden om als modepoppen te worden uitgesteld.

Men heeft tevredenheid weten te bewaren. Het optreden was voorzichtig. Misschien soms al te voorzichtig. Maar het Gezag is hoog gehouden. Er bestaat ontzag voor de Overheid. Het Gezag is aangegroeid daarmede. En zulk een optreden noemt elk verstandig mensch voorbeeldig. M. d. R. Mogen hunne opvolgers dezelfde richting volgen.

Nauwelijks waren de manschappen aangekomen of Luitenant Weyerman nam als eerste taak onderhanden de telefoon-verbinding tusschen Oranjestad en San Nicolaas, een traject van 22 K.M.

Daarna kwam de onderlinge verbinding der Landskantoren aan de beurt. Het was geen makkelijke taak.

Toch werd dit werk zonder morren spoedig uitgevoerd, niettegenstaande de Militairen eigenhandig de zware palen over heuvels en dalen hebben moeten slijpen, met spade, schop en houweel kuilen graven in den overhanden steengrond, om die palen over-eind te stellen en daarna in de brandende zon de lijn spannen over dat traject van 22 K.M.

En vandaag heeft de Burgerij er plezier van, want de communicatie bestaat er. Door wie? Door de Militairen.

En wie begrijpen wil wat het betekent voor den kersversehen Europeaan in een tropenzone (zooals op Aruba) handenarbeid te verrichten, zal moeten toegeven dat er wel degelijk gewerkt is geworden.

En over de bewaking van de stad en omgeving!

Hoe is die geschied?

Er waren gedurende het tijdvak dat de Militaire Politie aangesteld was slechts twee gevallen van doodslag.

De Rechter straffe den eene met vier maanden gevangenisstraf en den ander werd vier jaren gevangenisstraf, omdat bij het verhoor gebleken was, dat in beide gelegenheden meer van zelfverdediging sprake was dan van zucht tot of lust naar moord.

Diefstallen kwamen sporadisch voor. Over het algemeen was er orde en rust. Een en ander door het goed optreden der politie, waardoor strafbare feiten werden voorkomen.

Het is zeker niet misplaatst een woord van hulde te brengen aan den Chef Detachements-Commandant, den 1sten Luitenant L. F. Weyerman, die zich in betrekkelijk korten tijd heeft weten in te werken in Bestuurszaken en de menschen leeren kennen.

De goede geest onder de Militairen vindt dan ook alleen zijn oorsprong in de leiding van dezen Chef.

In alle opzichten heeft hij bewezen een „gentleman” te zijn, bij al zijne handelingen steeds rechtvaardig optredend zonder personen met zaken te verwarren.

Zijn optreden als Leider van de Politie zal stellig in het geheugen der bevolking blijven bestaan.

Nu over de regeling van den Vreemdelingendienst.

Het is ontegenzeggelijk een felt, dat deze dienst op Aruba tot in de fijnste puntjes volmaakt mag worden genoemd.

Niets ontsnapt het wakend oog van dit Departement.

En dan mag ook niet vergeten, dat den Chef dezer afdeling, de adj. onder-officier W. A. Spreeuw voorzeker een woord van lof toekomt voor de humane wijze waarop hij met het Publiek wist om te springen, zonder uit het oog te verliezen de groote verantwoordelijkheid die met deze betrekking gepaard gaat. Hij heeft zijn plicht met nauwgezetheid vervuld, hoe moeilijk ook uit den aard der zaak in dezen tak van dienst tevredenheid geogst kan worden.

And last but not least . . . De manschappen.

Wanneer men een balans opmaakt zal ontegensprekelijk de schaal overhellen naar den kant van algemeene waardeering.

Zag de bevolking deze troep lieden hier aankomen op den 8sten Juli 1929 als hare beschermers, dan

eischt de welvoegelijkheid, hun bij het aanstaand vertrek ook een afscheidwoord toe te voegen.

Ik aanvaard deze taak, een zeer aangename.

Welnu Jongens! Gij gaat heen naar Uw Vaderland, ons Moederland.

Wij zijn kinderen van dezelfde ouders.

Moge U allen na een voorspoedige reis een behouden thuiskomst zijn beschoren, waar gereed staan om U met open armen te ontvangen, degenen, van wier zijde Gij zoo bruusk zijt weggehaald om hier ver van de Uwan voor ons te waken en ons te behoeden.

Gij hebt Uw plicht gedaan. Moget Gij zoete rust na Uwen arbeid smaken. Wij danken U. L. H. C.

Modewinkel.

't VIOOLTJE

Gevestigd 1 Penstraat.

Prachtig kleedjesgoed in katoen en zijde. Fijne kant in wit en gekleurd. Elegante zijden dameshoeden.

Keurig zijden confectiejurken. Geborduurde zakdoeken. Eau de Cologne ambree, enz. Alles prima kwaliteit, naar de laatste mode van Parijs tegen billijke prijzen.

Gezocht: Benige nette kostgangers. Goede kost en nette inwoning gewaarborgd.

Aanbevelend

Dames GADDUM.

Van Aruba.

Aruba den 1en Juli 1930.

Aan den Heer Redacteur van de Amigoe di Curaçao.

Curaçao.

Mijnheer de Redacteur.

Met verwondering heb ik uit uw blad kennis genomen van het schrijven van Luitenant Weyerman, die op den vooravond van zijn vertrek den moed heeft kunnen vinden eenige insinuaties aan het adres van uw „correspondenten” te lanceren.

Ik breng U mijn dank, Mijnheer de Redacteur, voor de enkele kleine opmerkingen waarmede U den Heer W. op zijn plaats heeft gezet en waarmede U hem tevens op ontwijfelbare manier te kennen heeft gegeven welke waarde U aan zijn stuk hecht.

Veroorloof mij aan uwe opmerkingen nog het volgende toe te voegen.

Als correspondent van uw geacht blad heb ik U tot heden nooit een bericht doen toekomen dat niet den teets der waarheid kon doorstaan. Ik tart den Heer Weyerman om het tegendeel te bewijzen.

Had het bestuur, zooals U terecht opmerkt, de klachten die er waren au sérieux genomen, dan was het zeker tot de conclusie gekomen dat de kern voor de onaangenameheden niet zozeer bij de manschappen, maar meer speciaal bij de leiding te vinden was.

Wat toch te zeggen van een Chef die klachten en kritiek over de fouten van zijne ondergeschikten als amusante verhalen beschouwt, en daarbij uwe correspondenten voor weinig minder dan leugenaars uitmaakt. Een dergelijke mentaliteit kan niet anders dan een verderfelijke invloed op deze ondergeschikten uitoefenen.

Ik ben ervan overtuigd dat het vertrek van den heer Weyerman de verhouding tusschen politie en burgerij zeer ten goede zal komen.

Bij de prettige uurtjes die hij gehad heeft hoop ik hem heden nog een paar extra prettige te hebben bezorgd.

Mijnheer de Redacteur, doe mij het genoegen dit schrijven in Uw geacht blad op te nemen.

Bij voorbaat mijn dank.

Uw Aruba-correspondent.

Mijnheer de Redacteur,

Zooals de waard is, vertrouwt hij zijn gasten.

In een in „La Prensa” van den 13den Juni No. 131, voorkomend artikel trachtte de Heer J. H. Eman een mijner „Spoedberichten” in de „Amigoe di Curaçao” scheef te zetten, n. l. het geval Politie met den Heer R. C., waarin stond: Politie

tracteerde R. C. op gummistok enz.

De Heer Eman schreef aldus:

„Niet wegens hard rijden werd de Heer R. C. in verzekerde bewaring gebracht, noch is hij met gummistok geslagen geworden”.

Mijnheer Eman wil 't laten voorkomen dat R. C. niet geslagen werd; dus heeft volgens hem „Pionier” dat nieuws zoo maar uit de lucht gegrepen.

Ik zal hieraan niet te veel woorden verspillen, slechts wil ik het volgende aan de beoordeeling van het lezende publiek onderwerpen, n. l.

Mijnheer Eman beweert dat R. C. niet geslagen werd; en ik zeg daar-tegenover (gelijk ik geschreven heb), dat ik positief zeker weet, dat R. C. aan landraad Dr. Arends onder wiens behandeling hij (R. C.) was, verklaard heeft, dat hij wel geslagen werd door de Politie; het komt er heelemaal niet op aan of hij met gummistok, of stoel of wie weet wat geslagen werd, doch geslagen werd hij zeker, volgens verklaring aan den Dr., aan wie hij den volgende morgen zijn (R. C.) gewonden wang liet zien. Mijnheer Eman, waar blijft U nou?

Summa summarum, zijn er nu twee mogelijkheden, n. l.

1o. Of de Heer R. C. in het nauw gedreven, ziet zich verplicht om te ontkennen.

2o. Of de Heer Eman fantaseert op groote schaal en schrijft dus klakkeloos neer, iets wat bezijden de waarheid is; wat ook niet onmogelijk is.

Verder schrijft de Heer Eman:

„Wij zelve hebben klachten over de Politie voorgebracht, echter zulken, die naar onze meening, niet zonder grond waren; daarentegen hebben wij ondervonden, dat er ook zoo maar klakkeloos tegen de Politie gesproken wordt.”

Mijnheer Eman, mag ik U in herinnering brengen, dat in de laatste Politie-Raad door U bijgewoond, toen er sprake was van klachten over de Politie, U het woord „bende” gebezigd hebt, iets wat zeker in het Hollandsch niet erg flatterend voor het corps is; of wij zullen moeten aannemen dat U de portie van het woord „bende” niet snapt.

Dat er volgens den Heer Eman „zoo maar klakkeloos gesproken wordt” is iets wat indruischt tegen de waarheid en 't is alom bekend dat er genoeg gegronde klachten bestaan, niet tegen het corps, maar tegen diegenen die niets afweten van politie-dienst; en als mijnheer Eman de Amigoe van den 28sten Juni consulteert, (zie correspondentie), dan zal dit voor den Heer Eman duidelijk zijn, waar Luitenant Weyerman door de Redactie op zijn plaats wordt gezet.

Met beleefden dank voor de verleende plaatsruimte.

Hoogachtend,

PIONIER.

Aruba 1 Juli 1930.

Mijnheer de Redacteur,

Mea culpa, mea maxima culpa.

Volgens „Amigoe” van den 28sten Juni, is luitenant Weyerman zoo vriendelijk geweest, de Arubaanse correspondenten te betitelen als eigenaars van lange duimen.

Mijnheer de Redacteur, alhoewel U reeds, Z. Ed., op den vinger tikte naar aanleiding van het geschrevene, wil ik een paar woorden eraan toevoegen n. l.:

Of de Luitenant is op de hoogte van Politie-accidenten en volkomen doordrongen van de ongeschiktheid als politie, van enkele zijner manschappen en tracht tevergeefs met een smoesje het zaakje goed te praten, of Z. Ed. onkundig met de wet, ziet niets bijzonders in het feit van huis binnen dringen enz.

Intusschen hopen wij dat de opvolger van luitenant Weyerman iemand zal zijn, die naar billijkheid zal weten op te treden, die de wet kent en dus iemand die zijn ondergeschikten zoo zal weten te trainen, dat verdere onaangenameheden voorkomen worden, en die dus the right man in the right place zal zijn.

Mijnheer de Redacteur, wij kunnen niet nalaten het vertrekend corps vaarwel te zeggen en onzen dank te betuigen aan al diegenen die ons goeds presterden en vooral Adjunct Spreeuw reepen wij een welgemeend vaarwel toe, en spreken den wensch uit, dat

het adjutant Spreeuw, die zeer zeker de sympathie van de bevolking geniet, steeds goed moge gaan.

Hoogachtend,

PIONIER.

Aruba 1 Juli 1930.

BERICHTEN

MISSIE-NIEUWS.

Mgr. Vuylsteke.

Ofschoon de genezing van Mgr. VUYLSTEKE goede vorderingen maakt, en er gegronde hoop bestaat dat Mgr. over enkele weken uit zijn gipsverband zal verlost worden, begint het steeds onbeweeglijk daarnetoe liggen Mgr. toch zwaar te vallen, vooral daar Mgr. al sinds een week, juist ten gevolge van het stijf en onbeweeglijk liggen, zeer gekweld wordt door pijnlijke zweren op schouderblad en rug. Dat dit met een lichte temperatuursverhoging gepaard gaat, en het Mgr. zeer moeilijk maakt om te rusten, is te begrijpen. Laten we vurig bidden, dat O. L. Heer en de H. Theresia, het kruis van Mgr. wat verlichten mogen, en Mgr. een spoedig herstel schenken.

Zilveren Professiefeest.

Weensdag 11. vierde Zuster HUNGONDA op Habay haar Zilveren Professiefeest.

Hoe schoon en rijk is het leven van iemand die zich geheel af geeft ter liefde van God, aan den dienst van anderen. Want de mensch is niet groot, naarmate hij meer bezit en meer ontvangen heeft, maar naarmate hij meer geeft. Zuster Hungonda heeft zich geheel gegeven en blijft zich dergelijks geven in 't verborgen, ongeschied door 't oog der menschen, maar niet door God.

Met welk een welbehagen, zal de Goede God op zulk een leven neerzien, en het overstelpen met den rijdom van zijn goddelijke gaven!

Welk een reden tot innige dankbaarheid en grooten jubel!

Van harte wenschen wij Zuster HUNGONDA geluk met haar Zilveren Professiefeest, daarbij de hoop uitsprekende dat de Goede, God haar moge blijven zegenen, om nog gedurende vele jaren haar leven van offer en arbeid, te mogen voortzetten, tot glorie van God.

Rector C. J. Zwijssen.

4 Juni overleed te Roosmalen de zeer eerw. Rector C. J. ZWIJSSSEN in den leeftijd van 71 jaar.

Cornelis Joannes Zwijssen, een neef van Mgr. J. Zwijssen, werd 19 Decem. 1858 te 's Hertogenbosch geboren. Hij studeerde aanvankelijk aan de toenmalige Latijnsche school „Ruwenberg” en trad op 17-jarigen leeftijd in de Congregatie van O. L. Vrouw Moeder van Barmhertigheid, te Tilburg, welke toen nog bestond uit priesters en Fraters, en gesticht was door zijn Heer oom Mgr. Zwijssen.

Op 3 Juni 1882 werd hij priester gewijd, waarna hij gedurende tien jaren verbonden was aan de Paterskerk in de Gasthuisstraat, te Tilburg. Daarna was hij korten tijd Rector van het Blindengesticht te Grave.

In 1893 vertrok Rector Zwijssen naar Curaçao, waar hij belast werd met het rectoraat van het St. Thomas-College. Vijftien jaren bleef hij hier werkzaam, en in dien tijd heeft hij de school der Tilburgse Fraters tot grooten bloei gebracht.

Omtrent zijn werkzaamheid hier in de West, schreven wij bij den 70sten verjaardag van dezen voorbeeldigen werker, die gearbeid heeft zoolang als het dag was:

„Overal in den lande wordt de naam van dezen verdienstelijken priester, werker op velerlei gebied, met eere genoemd. Geen wonder, dat de blijken van belangstelling en waardering buitengewoon vele waren.”

Ook de Curaçao'sche missie en de ontelbaar vele vrienden van den gevierden jubilar alhier gedachten hem met dankbaarheid. Want de Cur

raçaose missie heeft het voorrecht gehad hem in de volle kracht van zijn mannelijken leeftijd onder haar meest eminente apostolische arbeiders te mogen rekenen.

Van 1894 tot 1909 was Pater Zwijssen, Rector van het St. Thomas-college alhier, en 't is voor een groot deel aan zijn arbeid en invloed te danken, dat dit college zo'n goeden klank had tot in de omliggende Zuid-Amerikaanse republieken. Doeh voor een zoo rusteloos werker en veelzijdig ontwikkeld man als Pater Zwijssen waren de muren van een college te nauw. Zijn activiteit behoeftte een grooter en ruimer arbeidsveld. En hij werd de oprichter en eerste redacteur van het weekblad „La Cruz,” dat zoo ontzaglijk veel tot de geestelijke vorming van ons volk heeft bijgedragen, terwijl ook ons blad, de „Amigos,” hem onder hare medewerkers telde en zelfs een tijd lang als redacteur had.

Als conferencier en predikant had hij een goeden naam. Graag zag men hem verschijnen; want als Pater Zwijssen optrad, dan wist met dat 't iets heel bijzonders zou zijn.

Maar priester vóór alles, gevoelde hij zich meer dan ergens anders op zijn plaats bij de arme zieken en melancholischen op Curaçao, zoals hij zelf op z'n zeventigsten verjaardag met dankbaarheid herdacht, — en nu al sinds meer dan 10 jaren onder de verpleegden van de inrichting „Coudewater,” waar hij met onvermoeide ijver de geestelijke belangen behartigt eener talrijke communautet van zusters-verpleegsters, en als een vader te midden der arme geestelijken zijn apostolisch werk verricht.

Na zijn terugkeer uit West-Indië, waar hij de voornaamste omliggende republieken doorreisde en belangrijke beschouwingen over onze verhoudingen tot Venezuela publiceerde in „De Tijd” — de regering van Venezuela onderscheide hem de orde van Bolivar, 3e klas en de eere-medaille van onderwijs — nam Rector Zwijssen een tijdlang als opvolger van wijlen prof. P. Geurts de hoofdredactie van „De Tijd” wa.

De talentvolle pen, die hij hanteerde; bepaalde zich echter niet tot het dagblad alleen. Hij was bovendien hoofdredacteur van „Het Missiewerk,” als opvolger van Mgr. J. O. Smit, redacteur der „Annalen van de Kindsheid,” redacteur van „Onze Missiën in Oost en West,” vast medewerker van het kindertijdschrift „De Engelbewaarder” en oprichter en medewerker van de Bossche „St. Jansklouken.”

Bij dit rusteloos redactioneel werk van den veelbereidsden schrijver nam hij als mede-leider nog deel aan het hoofdbestuur der Indische Missievereeniging.

Tijdens zijn verblijf in Zuid-Amerika had hij de Spaansche taal geleerd als zijn moedertaal, en jaarlijks zag men hem dan ook met prof. Salverda de Grave door de regering aangewezen als examinator der examinand in die taal, welke hij ook vele jaren doceerde aan de R.K. Leergangen te Tilburg.

De Priesters der Congregatie van O. L. Vrouw van Barmhartigheid werden in 1916 gesecculariseerd en rector Zwijssen trad in de rangen der seculiere geestelijkheid van het Bossche diocesis.

Dat was voor pater Victor het zwaarste offer van zijn leven, zwaarder offer dan toen hij kloosterling werd, zwaarder offer dan toen hij als missionaris familie en vaderland verliet. En met weemoed sprak hij nog dikwijls erover, dat hij geen kloosterling had kunnen blijven.

Na eenigen tijd als assistent te Helmond (St. Lambertus) werkzaam te zijn geweest, aanvaardde hij 1 Januari 1918 de zorg voor de patiënten van het sanatorium „De Loofert,” een z.g. „open richting,” nadat hij reeds 7 Jan. 1917 was benoemd tot rector der inrichting „Coudewater,” waar hij met zeldzamen ijver de geestelijke belangen behartigde eener talrijke Communautet van Zusters-verpleegsters en tusschen de 800—600 vrouwelijke patiënten.

Wij bevelen de ziel van Rector Zwijssen z.g. aan in de gebeden van zijn vele vrienden, kennissen en oud-leerlingen aan.

Hij ruste in vrede!

G. R. K. Volksbond.

Morgen middag houdt de C. R. K. Volksbond een groote propagandaverzameling op Sta Maria. Om 4 uur zal de geestelijk adviseur, Pater VERRIET, een lot celebreren, waaronder door een koor van leden van den Volksbond de liturgische gezangen zullen uitgevoerd en door den Z. E. Pastoor der parochie, P. KUIJPER, een korte toespraak zal gehouden worden. Na het lof is er vergadering in de oude school, waar de Heeren J. H. SPROCKEL en EDO F. JANSSEN, resp. voorzitter en onder-voorzitter van den Volksbond, alsmede de geestelijk adviseur het woord zullen voeren. Deze vergadering zal worden opgeluisterd door het muziekkorps „Excelsior.”

W. I. P. O.

Alweer een nieuwe naam! — voor een schoone, sympathieke zaak: n. de West-Indische Padvindende Organisatie.

Weensdagavond had de zoo sympathieke oprichter en leider, de heer VAN MAAREL, van de militaire politie, een man doorkneed in het jeugdwerk, ouders en familieleden der

padvindende uitgenoodigd tot een propagandaverzameling in het Gouverneur Barge's Bad. De vergadering werd ook bijgewoond door den heer SCHROEDER, Inspecteur van het onderwijs, den heer WINKEL, Commandant van V. K. C., Pater VERRIET en Pater DE VALK.

De Voorzitter en Leider van de W. I. P. O. opende de vergadering met een welkomsgroet aan de ouders, speciaal ook aan den heer Insp. van 't Onderwijs en verdere genoodigden, om daarna het doel van dezen avond uiteen te zetten en een ander te vertellen over de wereldorganisatie der Padvindende, die ruim 20 jaar geleden in Engeland werd opgericht door generaal Sir Robert Baden-Powell.

Het doel was contact te leggen tusschen de ouders en de troepelers, helgeen zowel de opvoeding thuis als aan de vereniging in goede komt. Want wil de vereniging haar doel bereiken, uitgedrukt in de grondwet, om niet alleen lichamelijke, maar ook zedelijk sterke jongelui te vormen, sterk van lijf en rein van zinnen, dan moet er voortdurend contact bestaan tusschen de vereniging en het huisgezin enerzijds, en de vereniging en de school anderzijds.

Op een prettige aangename wijze wist spr. het werk der padvindende duidelijk te maken; hoe namelijk door sport, spel en training de leden leeren zich te behelpen en ook anderen van dienst te zijn, terwijl tevens daardoor een ruime gelegenheid geboden wordt om het karakter der leden te leeren kennen, en het verkeerde erin af te schaven, het goede daarentegen te vormen en ontwikkelen. Spreker gaf nog een duidelijk idee van de organisatie, van de patroon-avonden, de spelen etc. om te sluiten met een woord van aansporing tot de ouders hun krachtigen steun te verlenen aan dit zoo sympathiek jeugdwerk.

De heer Schroeder dankte leider voor zijn uitnodiging, wenschte hem veel succes, en deelde mede dat het werk de volle sympathie van Zijne Exc. den Gouverneur geniet.

Na de pauze, waarenden den genoodigden een verfrissching werd aangeboden, werden het Reglement en de Statuten voorgelezen, en een bestuur gevormd, bestaande uit de heeren VAN MAAREL, A. N. SPROCK, A. DA COSTA GOMEZ, J. P. N. VAN GEFFEN en E. A. DA COSTA, die reeds het voorloopig bestuur vormden, aangevuld met de Heeren C. N. WINKEL, Pater A. DE VALK, J. DE VRIES en TH. PALM. W. I. P. O. houdt uw vaandel hoog en met moed en volharding voortwaarts.

Henry E. B. de Jongh.

Donderdagmorgen overleed aan een kortstondige ziekte de heer HENRY E. C. DE JONGH, gepensioneerd Adjudant onder-officier titulair van het N. O. I. leger. De heer de Jongh was in één woord een goed mensch, — man van karakter en stipte plichtsbetrachting, algemeen geacht en gewaardeerd. Hij is mede een der grondleggers geweest van den C. R. K. Volksbond, waarvan hij gedurende verschillende jaren bestuurslid en steeds een der meest trouwe leden is geweest, een voorbeeld voor vele jongeren.

Wij betuigen onze hartelijke deelneming aan zijn diepbedroefde Weduwe en kinderen en verdere familie, in dit zoo smartelijk verlies.

Koloniale Raad.

Zitting 1 Juli.

In de vergadering van den Kol. Raad van Dinsdag 1 Juli werden het ontwerp tot wijziging van de „Onderwijsverordening” en het ontwerp tot wijziging van het Koninklijk Besluit van 23 Augustus 1922 (P. B. No. 53) naar de afdelingen verwezen.

Voorgelezen werd een schrijven van Z. E. den Gouverneur luidende: „Ik heb de eer Uwen Raad mede te deelen, dat het Bestuur in gevallen die er zich voor leenen, wanneer het door den Raad wordt gewenscht en verzocht, gaarne een gemeentelijke zal afvaardigen voor het plegen van overleg tusschen Raad en Bestuur, ook in de afdelingen van den Raad.”

Ongeval.

Zondagmiddag reed een auto in de buurt van Vianen, van den weg af en sloeg over den kop, met het treurig gevolg dat een inziend jongeling, Alexander Gooij, zoo goed als op slag gedood werd.

Toen men den auto overend gehaald had, vond men hem met ingedrukt hoofd en zware verwondingen aan zijn hals dood op zijn plaats zitten. Het lijk werd onmiddellijk naar het hospitaal vervoerd, waar 's avonds de gerechtelijke lijkschouwing plaats had. Onze deelneming aan zijn bedroefde familie!

Verleden week had een bakker bij den heer J. C. het ongeluk met zijn hand tusschen de machine te geraken. De hand werd letterlijk van den arm en alle spieren uit mekaar gerukt, zoodat de dokter zijn hand heeft moeten afzetten.

TE HUUR.

Een benedenhuis met alle moderne gemakken, gelegen op den berg Overzijde dichtbij „BATIPANABAI.” Inlichtingen te bekomen op het bureau van dit blad.

Dameshandwerken.

Bustehouders, jarretels en oorsets

P. D.

De naam met een wereldreputatie, verkrijgbaar in DE BIJENKORF Heerenstr. 5 (boven)

Koninklijke Nederl. Stoomboot Maatsch. VAN CURAÇAO

NAAR	Pto. Colombia, Cartagena, Cristobal en Pto. Limon:	
SS „Stuyvesant”	9 Juli	
SS „Venezuela”	23 Juli	
NAAR Pto. Cabello, La Guaira, Trinidad, Barbados, Plymouth, Havre, Amsterdam en Hamburg:		
SS „Crijnsen”	10 Juli	
SS „Stuyvesant”	24 Juli	
Naar Port-au-Prince en New-York:		
SS „Prins Frederik Hendrik”	21 Juli	
SS „Oranje Nassau”	11 Augustus	
NAAR Pto. Cabello, La Guaira, Cumaná, Guanta, Pampatar, Caripano, Trinidad, Demerara, Paramaribo, Madeira, Havre, en Amsterdam:		
SS „Cottica”	7 Juli	
SS „Commewijne”	27 Juli	
Naar Cristobal en Pacific Coast:		
SS „Breda”	18 Juli	
SS „Barneveld”	1 Augustus	
Direct naar Rotterdam:		
SS „Ares”	21 Juli	
SS „Baarn”	22 Juli	
NAAR ARUBA EN MARACAIBO:		
SS „Flora”	6 Juli	
SS „Luna”	27 Juli	

Andere veranderingen komen niet voor, dus daarvoor blijft de reeds vorige week opgegeven regeling gehandhaafd.

Aankomst te Curaçao	Zondag	6 Juli	6 u. a.m.
Vertrek van Curaçao	„	6 Juli	2 u. p.m.
Aankomst te Aruba:	„	6 Juli	8 u. p.m.
Vertrek van Aruba	„	6 Juli	9 u. p.m.
Aankomst te Maracaibo:	Maandag	7 Juli	10 u. a.m.
Vertrek van Maracaibo	Dinsdag	8 Juli	2 u. p.m.
Aankomst te Aruba	Woensdag	9 Juli	5.30 u. a.m.
Vertrek van Aruba:	„	9 Juli	6.30 u. a.m.
Aankomst te Curaçao:	„	9 Juli	2 u. p.m.
Vertrek van Curaçao	Donderdag	10 Juli	4 u. p.m.
Aankomst te Maracaibo	Vrijdag	11 Juli	10 u. a.m.
Vertrek van Maracaibo	Zaterdag	12 Juli	10 u. a.m.
Aankomst te CURAÇAO:	Zondag	13 Juli	6 u. a.m.
Vertrek van Curaçao	„	13 Juli	2 u. p.m.
Aankomst te Aruba	„	13 Juli	8 u. p.m.
Vertrek van Aruba:	„	13 Juli	9 u. p.m.
Aankomst te Maracaibo	Maandag	14 Juli	10 u. a.m.
Vertrek van Maracaibo	Dinsdag	15 Juli	2 u. p.m.
Aankomst te Aruba:	Woensdag	16 Juli	5.30 u. a.m.
Vertrek van Aruba	„	16 Juli	6.30 u. a.m.
Aankomst te Curaçao	„	16 Juli	2 u. p.m.
Vertrek van Curaçao	„	16 Juli	5 u. p.m.

N. B. Op de vertrekdagen van de Colonijn-schepen zullen geen bezoekers meer op de Westwerf en de Colonijn-schepen toegelaten worden, tenzij in het bezit van een toegangskaart, welke op het kantoor in de stad aangevraagd moet worden.

BEKENDMAKING.

Door de vrijwillige opzegging van zijne betrekking in mijn handelshuis, heb ik de VOLMACHT, verleend aan den Heer C. C. BOSKALJON, bij akte verleden voor den notaris E. S. Lansberg, op den 2den dezer, herroepen.

I. BAIZ.

Curaçao Juli 5, 1930.

WITTE en GESTREEPT Jongens-matrozenpakjes in ALLE maten en diverse kwaliteiten. Prima Fill d'Ecosse Dameskousen in de nieuwste modekleuren en wit. Fill d'Ecosse kousen met zijde geplatteerd. Fantasie lampekappen in div. mooie bloemdessins. Vanaf f. 5.50 tm f. 7.50.

Dames Badcapes in mooie dessins. Luiermandjes. Dames-Pyama's Indanthren geveerd. Heerenpyama's in alle maten (ook voor gezette figuren)

De Bijenkorf.

Heerenstr. No. 5 (boven).

Compañia Trasatlántica

El vapor

„JUAN SEBASTIAN ELCANO” se espera el 12/13 Julio 1930 de Europa via Pto. Rico y Venezuela, y seguirá el mismo día para Pto. Colombia y Cristobal, C.Z.

El vapor

„JUAN SEBASTIAN ELCANO” se espera de Cristobal y Pto Colombia el 21/22 de Julio 1930 y seguirá el mismo día para Pto. Cabello, La Guaira, Santo Domingo, San Juan, Canarias, Cadiz y Barcelona.

Acepta carga y pasajeros.

Los Agentes: S. E. L. MADURO SONS.

M.s. „Columbia.” Wij lezen in de „Maasbode”.

Zaterdag 24 Mei werd in tegenwoordigheid van vele genoodigden, waaronder de consul van Colombia en verschillende Nederlandse autoriteiten, door de N. V. Machinefabriek en Scheepswerf van P. Smit Jr. te Rotterdam met goed gevolg te water gelaten het dubbelschroef-motor passagiers- en vrachtschip Colombia, hetwelk zij bouwde voor rekening van de N. V. Kon. Ned. Stoomboot-Mij. te Amsterdam en bestemd is voor den dienst op West-Indië.

De doopplechtigheid werd verricht door mevr. M. E. Gijlman-Thierens. Het m.s. Colombia, dat het vlaggeschip van de K. N. S. M. wordt, heeft de navolgende afmetingen: lengte over alles 140 M., breedte

18.74 M., holte tot dek E 12.04 M., diepgang ea. 8.—M., waterverplaatsing ca. 15.000 ton.

Het schip heeft acht dekken en biedt voor ca. 300 passagiers ruimte. Een groot gedeelte der 1e klas passagiers wordt ondergebracht in luxe hutten met eigen baden. Het schip wordt gebouwd onder toezicht van Lloyd's Register of Shipping, hoogste klasse. Aan de inrichting, zooals eet-, rook- en muzieksalons wordt de meeste zorg besteed, terwijl als bijzonderheid nog vermeld kan worden een luxe zwembad.

Als bijzonderheid kan ook worden vermeld, dat de Colombia het eerste Nederlandsche schip is, waarvan de onderwater scheepsvorm volgens het patent „Maier” is uitgevoerd, terwijl

het schip tevens het eerste handels-schip is, dat met dubbele roeren — een achter elke schroef — is gebouwd.

Wat de voorstuwingen betreffen betreft deze bestaan uit twee 8 cilinder enkelwerkende 4-takt Werkspoor Dieselmotoren, elk normaal 3000 A. P. K. ontwikkelende, welke door oplading tot 4000 opgevoerd kunnen worden. Deze hoofdmotoren, evenals de 4 hulpagregaten, worden door Werkspoor te Amsterdam geleverd. Verder is het schip uitgerust met twee hulpketels.

Tot de dekuitrusting behooren een electrisch gedreven ankerlier en 14 electrisch gedreven laadlieren. Verder 19 laadboomen, waaronder een die 25 ton kan heffen.

Het schip zal voldoen aan alle veiligheidsvoorschriften van de nieuwe Londensche Conventie en wordt uitgerust met 8 onzinkbare reddingsbooten volgens het Burmester patent in combinatie met Schat's glijspanten-davits en (in de boot) vierinrichtingen.

Na het te water loopen van het schip vereenigden zich de genoodigden in de vergaderzaal der werf, waar door den heer E. Heldring, directeur der Kon. Ned. Stoomboot Mij., met enkele woorden hulde werd gebracht aan de directoren der werf en verder tegenover de aanwezige Colombiaansche autoriteiten, dat dit schip, dat den naam drangt van hun sympathie en groot land krachtig zal bijdragen om de betrekkingen tusschen Colombia en Nederland te ontwikkelen.

De heer Marques Veles, Consul van Colombia, dankte den heer Heldring voor zijn welwillende woorden en wenschen, welke hij van harte recipereerde. Verder zeide hij, dat hij den president der Republiek reeds ingelicht had omtrent de voornemens der Mij., dit schoone schip den naam van de Republiek Colombia te geven en dat hij van het te water loopen van de Colombia den president telegrafisch in kennis stelde.

De heer van Beuningen, daarna het woord nemende, sprak zijn dank tegenover de directie der Kon. Ned. Stoomboot Mij. uit, voor de uitstekende samenwerking, waardoor het mogelijk is geweest het schip zoo snel en voorspoedig voor de tewerkstelling gereed te maken en dankte mevr. Gijlman voor haar bereidwilligheid de doopplechtigheid te hebben willen verrichten.

De heer Gijlman dankte voor de eer zijn vrouw ten deel gevallen om door de directie van de Reederij uitgenoodigd te worden het schip te doopen.

Surinaamsche woningen voor Curaçao.

Per S.S. „Commewijne” kwam Zondag 11. hier aan de ingenieur J. J. VAN WOUW om als deskundige afgevaardigde van de Kamer van Koophandel te Paramaribo, inlichtingen te verschaffen aan de Directie der Curaçaosche Petroleum Industrie Mij. voor de levering van uit Surinaamsch hout gebouwde woningen voor het inlandsch personeel der petroleum maatschappij op Curaçao.

Naar wij vernemen, heeft de heer VAN WOUW zich reeds in verbinding gesteld met het Bestuur en met particulieren; en is bezig plannen en berekeningen te maken van woningen.

Ir. A. A. Meyers.

Per S.S. „Stuyvesant” wordt Woensdag a.s. hier verwacht de nieuw benoemde directeur van Openbare Werken alhier, de heer Ir. A. A. MEYERS. Van zijn eervolle Indische loopbaan van 32 jaar, vertelt „De Telegraaf” het volgende:

In 1897 kwam hij als jong ingenieur van 21 jaar naar Indië en in 1900 kreeg hij reeds een leidende positie als chef der irrigatiewerken op Madoera, welke functie hij drie jaar waarnam.

Een belangrijke opdracht ontving de heer Meyers in 1903 toen hij in de Praeger het wegnemen moest ontwerpen. Van wegen was daar toen nog geen sprake en per paard ging hij de wildernis in om de situatie te verkennen. Tracé's werden ontworpen en uitgevoerd. Het was nog in den goedkoopsten tijd toen de wegaanleg per K.M. circa f 6000 kostte. Thans is dat bedrag in Indië drie à viermaal zoo hoog, zelfs stijgt het tot f 40.000 per K.M. in de Buitengewesten.

In Sidhoardjo werd Ir. Meyers vervolgens chef der irrigatiewerken. Er heerschte daar een verwoeste toestand. De beheersmiddelen van het water waren onvoldoende, haigene waterverliezen ten gevolge had. Een voorstel werd ingediend er later door anderen uitgevoerd. Thans heeft men er 35.000 H.A. bouw suiker met 13 groote fabrieken.

Van 1909 tot 1910 maakte de heer Meyers een reis naar Palestina in opdracht der Zionistische organisatie om een onderzoek naar de mogelijkheden van irrigatie in te stellen met oog op de Joodsche immigratie. Verder onderzocht hij de drinkwatervoorziening van Jeruzalem.

In 1910 maakte hij voor het Ned. Ind. Suikersyndicaat een reis om de wereld, eveneens ter bestudering van irrigatieproblemen. Daarvoor bezocht hij de Vereenigde Staten, de Sandwich-eilanden, Britsch Indië, Algiers en Egypte en bracht van zijn bevindingen verschillende rapporten uit. Van zijn hand verscheen ook een handboek over het maken van aarden dammen, dat nog veel in Indië wordt gebruikt.

In 1911 in Indië teruggekeerd werd Ir. Meyers souchef der afdeling irrigatie van het Dep. van Burg. Openbare

Werken en na anderhalf jaar chef van de irrigatiewerken op Bantam, toen één der grootste werken in uitvoering.

In 1914 werd hij benoemd tot chef van den Havenbouw in Soerabaja. Onder zijn leiding werd de nieuwe haven gebouwd. Na twintig jaren Indische dienst ging hij in de hauseperiode in dienst van een particulier concern over, doch na de op de balse gevolgd teleurstellingen, kwam hij weer in Gouvernementsdienst. In 1922 werd hij chef der afdeling Havenwezen en in 1925 inspecteur voor de Buitengewesten, wat hij bleef tot 1930, toen hem onder dankbetuiging eervol ontslag werd verleend. Van tal van interdepartementale commissies was Ir. Meyers voorzitter. Een van de hoofdpunten in zijn carrière was het leiderschap van de Algemeene Haven Conferentie. In den bezuinigingstijd waren namelijk stemmen opgegaan om den dienst van het Havenwezen af te schaffen. Volgens den wensch van den Gouverneur-generaal is toen deze conferentie belegd, die een succes voor den dienst was.

De heer MEYERS is ridder in de Orde van den Ned-Leeuw.

Op Curaçao wachten den heer Meyers tal van problemen. Zoo het bouwen van een groote brug over de St. Annabaai, uitbreiding der havenwerken op Curaçao en Aruba, uitbreiding van het wegnemen op beide eilanden, de bouw van een abattoir, markthalen, politiekazernes, gevangenis, woonhuizen en de aanleg van rioleeringen. In den tijd van drie tot vier jaar moet alles klaar zijn. Door de heerschen- de welvaart is geld voor al deze plannen beschikbaar. In de drie jaar van zijn directeurschap zal de heer Meyers trachten een adjunct-Directeur op te leiden, die hem kan opvolgen. Als de drie jaar verstreken zijn komt hij weer naar Nederland terug.

Wij wenschen Ir. MEYERS van harte welkom en veel succes in zijn zware, veel omvattende taak. Wanneer het hem gelukken mag, de vele noodzakelijke werken met bekwaamen spoed uit te voeren, en dan het Departement van Openbare Werken hier, deugdelijk te organiseren, dan mag hij dat zeker beschouwen als de kroon op zijn verdienstelijke loopbaan.

NIEUWS VAN ARUBA.

Onze correspondent schrijft 1 Juli:

Zondag 11. gaf het Vrijwilligerskorps een pic-nic op Balashi ten afscheid van den heer Spreew, die dezer dagen naar Nederland vertrekt via Suriname. De heer Spreew is de instructeur geweest, die met veel ge-noegen zeer veel van zijn tijd heeft opgeofferd, om de leden het noodige bij te brengen. De samenkomst, waarbij ook enkele particulieren waren uitgenoodigd, was zeer hartelijk, en na enkele prettige uurtjes keerde men in den namiddag zeer voldaan naar Oranjestad terug.

Wij wenschen den heer Spreew die door zijn prettigen omgang en optreden zeer zeker de sympathie van vele Arubianen heeft weten te verwerven, van harte een voorspoedige reis en behouden aankomst bij zijne familie.

Maandagavond gebeurde er een ernstig ongeluk op den nieuw gebouwen weg, Oranjestad - San Nicolaas. Een autobus kantelde om, met het treurig gevolg dat een vrouw door de bekomen verwondingen bijna op slag dood was, terwijl nog 6 anderen meer of minder ernstig gewond waren. Vier eren werden in het hospitaal opgenomen.

Bij de lijkschouwing bleek dat de vrouw aan een schedelfractuur gestorven was. De autobus ligt in grui-zelelementen; er bleef zoo goed als niets van heel.

Op San Nicolaas vial een man aan boord van een Lagoboot. Hij werd onmiddellijk naar het hospitaal van de Panam. vervoerd, doch kort daarna weer naar huis gezonden.

Later bleek dat de man een schedelfractuur en een fractuur van de wervelkolom had, waaraan hij na een paar dagen is overleden.

Deze week had de aanbesteding plaats van 150.000 trucks steenen voor den bouw van het verbindingssstak van de nieuwe pier met land.

Deze week worden op Aruba terug-verwacht de heeren Dr. J. E. M. Arends en S. R. Oduber, met hunne respectievelijke families, die een vacantiereis naar Panamā hebben gemaakt. Van harte welkom.

Algemeen is de klacht over de droogte. Als de regen nog lang uit blijft, staat een groote misère voor de deur. Hier en daar doen zich reeds lichte gevallen van scorbut voor, en ook van dysenterie.

Onze hartelijke afscheidsgroet aan Luitenant WEYERMAN en zijn manschappen, die volgende week repatriëren. Dank voor de vele gepresteerd diensten; speciaal ook aan adjudant SPREEUW voor 't zoo krantig werk van 't inrichten van den vreemdelingen-dienst. Vaarwel!

Welkom.

Uit Nederland arriveerde hier de heer Dijkmeester, een der Directeuren van de Heil-Bank in West-Indië, te Amsterdam vergezeld van zijne Echtenooten; tevens de heer De-chêne, Dir. van genoemde bank te Caracas. Welkom!

Onze brievenbestellers, tele-
grambestellers, het werkper-
soneel van de Ned. Ind. Gas Mij
geven de voorkeur aan
„RALEIGH“-FIETSEN
voor hun zwaar werk.

Wij hebben in voorraad:

1 Raleigh motorfiets 2½ P.K. Model 1930 met Lucas elektrische lamp.
Prijs fls. 750.

FIETSEN:

Raleigh „Superbe” met drie versnellingen en drie remmen fls.	240.-
Raleigh „Special”	185.-
Raleigh „Standard”	150.-
Raleigh „Popular” (ook voor dames)	125.-
Raleigh „Junior” (voor jongens en meisjes)	110.-
Raleigh „Ace” (racer-fiets)	130.-
Raleigh „Trademan's carrier” (met mand)	150.-

Alle onderdeelen voor „Raleigh”-
fietsen zijn bij ons verkrijgbaar.

Wij verkopen contant en op termijnen en geven VIJF jaar ga-
rantie op de „frame”.

Alle reparaties, met uitzondering van die van banden, worden
gratis door ons verricht gedurende de eerste drie maanden.

Ook hebben wij in voorraad:

Fietsen merk: TOURIST en CONFIDENCE, Berko dynamolichten,
bagage-dragers, bellen, pompen, buiten- en binnenbanden (merk
„Dunlop”) Alles tegen zeer billijke prijzen.

Voor verdere inlichtingen wende men zich tot

„La Moda”

Manrique Capriles & Sons

HEERENSTRAAT N°. 7.



Een Cadeau
dat hem bevalt
En wien niet?

Een Parker Duofold
Vulpen, Potlood of
Bureaustandaard als
geschenk, zal ieder-
een bevalen.

Een verrukkelijk ca-
deau in vijf schitteren-
de kleuren of modern
Zwart met Parelmoer naar
keuze.

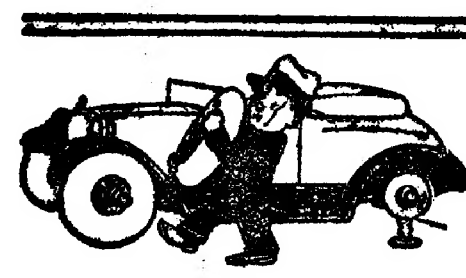
Duofold Sr.	\$ 10.00
„ Jr.	8.50
„ Lady	7.50

Agenten:
Marchena & Moron.
P. O. Box 13 — Curaçao.

Parker Duofold



Curacao half en half.
Cherry brandy,
Oude Genever „Superior”.
Agenten voor de kolonie Curaçao:
ELLIS & DANIA.



**Change Your
Tires Around from
Time to Time**

Tires wear longer
and give better serv-
ice if they are
changed from front
to rear and rear to
front every few
months.

We will be glad
to make these
changes for a small
charge, or to check
your air pressure
and wheel alignment
free. Make this your
service station.

Firestone
GUM-DIPPED TIRES
SOLE DISTRIBUTORS:
A. D. CAPRILES & Co.
Heerenstraat No. 20.
Sub-dealers:
Galmeyer & Co. Otrabanda.
Galmeyer & Co. Semikok
B. J. Arends Aruba.



„BILL-BRAU” BIER
werd bekroond met Gou-
den Medailles op de vol-
gende Internationale Ten-
toonstellingen:
Londen 1884
Londen 1886
Hamburg 1889
Luit 1890
Londen 1891
Malmö (Zweden) 1914
Dese zijn de beste be-
wijzen van zijn onover-
troffen kwaliteit.
Proeft het heden nog en
ge zult nooit meer een
ander merk gebruiken.
de Jongh & Martijn.
Agenten.
(Telefoon No. 233).

De Directeur van den Openbaren Gezond-
heidsdienst maakt hierbij bekend dat gedurende
de maand Juli elken werkdag, behalve des
Zaterdags, wederom van 8 tot 10 uur 's mor-
gens gelegenheid bestaat voor kosteloze inen-
ting op het laboratorium van den Openbaren
Gezondheidsdienst, Fort Amsterdam.

De Directeur van den
Openbaren Gezondheidsdienst
P. I. Henriquez.

1-2

Come drive
The NEW **ESSEX** Challenger



Prove to yourself that it is indeed the

VALUE OF VALUES

The greatest appeal of the New Essex Challenger is its
outstanding value. That is the verdict of owners, new
buyers and prospects all over the world. Essex holds
records in every locality for fast get-away, speed, reliability,
hill-climbing and economy.

Come examine, drive and know the New Essex Challenger.
You will like its beauty and quality, you will thrill at its
challenging performance. It will prove its right to challenge
in value, with a pride of ownership that is distinctive in
its field.

Distributors:

J. D. CAPRILES & Co.

Prinsenstraat 30 and Wolkstraat 3

Curaçao, D. W. I.

Maduro's Bank
Curaçao.

Volgestort Kapitaal en Reserve fls. 2.750.000

Koopt en verkoopt wissels,
buitenlandsch bankpapier, coupons,
gemunt goud en zilver.
Neemt gelden a depósito en opent
chequerekeningen met rente-vergoeding
Verschaft Reiswissels, Credietbrieven.
Circulaire Credietbrieven.
Telegrafische Uitbetalingen.
a/s-ioketten Spaarbank.

Drink Levenswijn
WINCARNIS.

Te koop bij alle voorname
firma's en Apotheken.

Agenten: WEST INDIES TRADING CO.
28 Ojeda Straat.

2-4

V. ROSSEM'S
Poorters-Toeback
DE BESTE VARIËTÉ

Verkrijgbaar bij ELLIS & DANIA Agenten.

HET BOLSCHESWISME IN DE KOLONIES.

De Buitenl. Kroniekschrijver van De Maasbode schrijft:

Voor het bolschewisme is de wereldrevolutie een kwestie van zijn of niet zijn. Het Bolschewistische systeem is ten ondergang gedoemd, als het binnen de grenzen van Rusland, hoe uitgestrekt dit rijk ook zij, beperkt moet blijven. Als overgangsvorm tusschen de kapitalistische en de communistische maatschappij moet de tijdelijke, voorbijaande proletarische samenleving ruïnen op ruïnen stapelen, om uit de puinhopen het nieuwe leven te doen opgroeien.

Daarom is het bolschewisme 'n uit innerlijken drang propagandistisch systeem, gelijk elk stelsel, dat wereldomvattend is, dit krachtens zijn diepste beginselen moet zijn.

Het grijpt voor zijn propaganda alle middelen aan; in de keuze daarvan is het allerminst kieskeurig. Het past zich aan aan alle levensomstandigheden en toestanden, zooals en waar het die vindt.

Aanvankelijk, in den eersten tijd, nadat het in Rusland de macht aan zich getrokken had, wierp het bolschewisme zich voor al op het door den wereldoorlog ontworpen Europa, op de arbeidersmassa, zoowel als op de intellectuelen en wist aldus vasten voet in alle Europeesche landen te krijgen. De uitbreiding der eerste snel verkregen vorderingen ging echter te langzaam en veelal zelf, naarmate Europa weer tot het besef van zijn constructieve taak terugkeerde, geleidelijk een achteruitgang, zoal niet in het aantal, dan toch in de praktische destructieve bruikbaarheid der adepten waar te nemen.

Europa snel en doeltreffend in Europa zelf te vernietigen, het eerspronkelijk ideaal van Lenin, was reeds einde 1919 een illusie gebleken. Lenin zelf heeft onmiddellijk het stuur omgeworpen en het parool uitgegeven: Europa treffen in zijn bezittingen en koloniën buiten Europa, vooral Azië.

De groote denkers van het bolschewisme hebben nooit de hoop verloren op hun systeem te veroveren. Want al moge het bijna een heel gemakkelijk axioma geworden zijn, dat het bolschewisme een Aziatisch verschijnsel is, een diepere studie doet veeleer blijken, dat het een uiterste consequentie van het verval der Westersche cultuur is, wellicht met enkele Oostersche begrippen verwerkt, maar toch in hoofdzaak Europeesch, uit het slechtste tijdperk van een verwarde Duitse filosofie.

Wil Moskou zijn doel bereiken, dan behoort Azië nog niet bolschewistisch te worden. Het is voldoende, dat dit ontwakende werelddeel tegen Europa in opstand komt, de Europeesche naties verdriift en dan, wijl het plotseling voor een nieuwe ongeordende economie en samenleving komt te staan, zelf in een chaos vervalt, terwijl het, door het verbreken van alle banden met Europa, ook het Westen ontwricht en dit in een toestand van verarming en ellende meesleurt.

De wijze, waarop het communistische Moskou in de koloniale landen werkt, wordt nogmaals duidelijk geïllustreerd in de artikelen, welke de gedegradeerde diplomaat Bessedowski in de „Matin" publiceert.

Deze vertelt, dat een der leiders van de komintern, Manoeilsky, hem een uitvoerige uiteenzetting van de propaganda-methoden in Indië gegeven heeft.

Manoeilsky sprak over de gunstige vooruitzichten, welke het Verre Oosten: Indo-China, Britisch Indië en Nederlandsch Oost-Indië boden en verklaarde, dat de revolutionaire beweging daar met alle kracht moest geprikkeld worden. Wij citeeren voorts de woorden, welke Bessedowsky zijn zeggamaa laat spreken: „Engelsch-Indië, zeide Manoeilsky, krijgt het aspect van een land, dat op geheel moderne wijze georganiseerd is. De arbeidersklasse is er talrijk en wenscht een politieke rol te spelen. De komintern (het uitvoerend comité der derde internationale) heeft zich verplicht gezien te onderzoeken, hoe de beweging der Hindoesche arbeiders zoo radicaal mogelijk gemaakt kon worden; en het bureau heeft een crediet van ongeveer twee miljoen gulden uitgetrokken om deze beweging te organiseeren.

Indo-China boezemt ons ook veel belang in, maar de revolutie maakt geen vorderingen, want de Fransche communisten zijn te week. Wij hebben hen belast met de stichting van een koloniale sectie. Maar die sectie werkt slecht. Wij hebben haar nieuwe fondsen en categorische instructies gezonden. Wij eischen, dat de arbeid verdiept worde, dat een buiten-wettelijke organisatie ter plaatse gesticht zal worden en dat — wat het belangrijkste is — het inlandsche leger besmet zal worden. Er is geen ander middel om een revolutie in Indo-China mogelijk te maken. Wij hebben agenten, Annamieten en Hindoes. Deze agenten zullen, zoodra het oogenblik gekomen is, den gewapenden opstand leiden. Het is overigens slechts een proef: wij zijn nog niet in staat te beoordeelen of onze agenten de bekwaamheid bezitten om de boerenmassa's in dit land in beweging te brengen.

Nederlandsch Oost-Indië biedt ons een veel gunstiger aspect. Wij bezitten er een goed ontwikkelde organisatie, welke de politie bijna onbekend is. De opstand in Oost-Indië moet zoo spoedig mogelijk uitbreken. Hij zal de voorziening met rubber en naphta afsnijden, twee grondstoffen, waarvan de schaarschte verscheidene kapitalistische landen zal treffen. De revolutionaire actie moet in Nederlandsch Indië met alle kracht gevoerd worden: een gewapende opstand zou een weldaad voor ons zijn. Let er wel op, dat deze opstand ons de mogelijkheid zal geven om de lijn van den geringsten weerstand te volgen; als wij in Indo-China ontdekt worden, kan Frankrijk de diplomatieke betrekkingen met Rusland afbreken en zelfs verder gaan, want het bezit kostbare bondgenooten in zekere landen, die aan het onze grenzen. Terwijl Nederland!... niets te vrezen! Wat kan het ons doen?

Deze instructies — want als een leidende bolschewiek aldus spreekt geeft hij instructies — dateeren van eenigen tijd her, en het zal Moskou zeker verrast hebben, dat de Nederlandsch-Indische regering meer wist, dan het dacht, en krachtiger durfde en kon optreden dan het verwachtte, zoodat de wereldrevolutie van Nederland meer te vreezen heeft dan de overmoedige derde internationale vermoedde.

Maar ze verklaren veel van hetgeen zich in het Verre Oosten, in alle genoemde koloniën heeft afgespeeld. Er blijkt uit, dat alle Europeesche moederlanden in hun koloniën de grootste waakzaamheid moeten blijven betrachten. Moskou heeft in Azië al heel wat teleurstellingen ondervonden, de groote revolutie is daar nog niet uitgebroken.

Maar het bolschewisme zal de handen niet in den schoot leggen. Daarom is het niet alleen een eisch van menscheijkheid, maar ook van Europeesch belang, dat in de koloniën een tegenactie gevoerd wordt, welke de bevolking paraat maakt voor den goeden strijd. Hoe lang zullen de regeringen de verbreiding van den godsdienst, het eenig remedium tegen het bolschewisme, daar nog belemmeren en tegenwerken?

WEGENS VERTREK NAAR HOLLAND

ten verkoop aangeboden, nog eenige meubelstukken.

Te bevragen bij van Berkum Wittweg 42.

TREURDAG IN HONGARIJE.

Lenin en Benedictus XV hadden gelijk.

De in Hongarije gehouden treurdag over het ongelijke vredesverdrag van Trianon, heeft de oogen van de wereld voor een oogenblik op het Magyarenland gevestigd. De deelname aan dezen rouw was algemeen. Alle productief bedrijf was voor een dag stopgezet; ook de vermakelijkheden hielden hun poorten somber gesloten. Opvallend was, dat er een koningsgezind tintje aan deze manifestatie gegeven werd, alsof een koning Hongarije uit zijn toestand van verdrukking kon redden. Ongetwijfeld zou de staat niet het kleinste lapje grond rijker (beter gezegd: minder arm) worden, want de moeilijkheden zijn niet van constitutioneel aard. Maar Hongarije wil eenvoudigweg een koning hebben; evenals de vermindering van het grondgebied voelt het het gemis aan een koning als een berooving, waaraan bovengenoemd verdrag van Trianon schuld is. De koningsgezindheid is diep in het volk geworteld en het laat zich aanzien, dat bij het afslijten van de internationale tegenstellingen de terugkeer van den Habsburgpretendent zijn beslag zal krijgen.

Talroops gezegd komt het ons vreemd voor, dat het royalistisch-warmvoelende Hongaarsche volk ex-keizerin Zita en haar talrijk gezin in zulke bekrompen omstandigheden laat leven. Zooals men weet, vertoef zij thans in België, grootendeels onderhouden uit de beurs van den Spaanschen koning.

Komt dit overeen met de warme sympathie? Evenwel ook zonder dat is het duidelijk, dat de Hongaren in groote meerderheid koningsgezind zijn en droomen van een luisterrijken terugkeer van kroonprins Otto aan de zijde van de beproefde ex-keizerin.

De sympathie voor het koninklijk huis moet men dus zien in verband met het verdrag van Trianon. Hongarije lijdt in alle opzichten onder de gevolgen van dit vredesverdrag, dat een louter overwinnaarstractaat was. In veel sterker mate dan bij het Verdrag van Versailles is dit het geval. Daarbij immers werd aan Duitschland de — zij het geringe — kans gegeven zich te herstellen van de gevolgen van de nederlaag. Hongarije evenwel werd gekerfd en gekneusd in zijn levensadars. De beste moontjes werden vrijelijk door de liefhebbers uitgehakt, zoodat een ongeneeslijke oorlogs-invalide uit den ellendigen verdelingskrijg te voorschijn kwam.

Er bestaat dus alle reden om te treuren over Trianon. Ook kan men het den Hongaren moeilijk kwalijk nemen, dat zij pogingen doen dezen slag voor het nationaal welzijn ongedaan te maken. Maar, dit eenmaal aangenomen, moet men constateeren, dat de Hongaren niet met woorden, schoone pleitredenen en ware bewijzen, hun recht zullen verkrijgen. Hiervoor zal geweld noodig zijn. Deze bloedige consequentie moet men aannemen, wanneer men de partij der Hongaren kiest. Geen mogendheid zal er aan denken, de onrechtvaardig verworven voordeelen met een rouwmoedig hart weer prijs te geven.

Alle maatregelen die moeten dienen om Hongarije weer krachtig te maken en kapabel tot verzet, leiden dus onvermijdelijk naar een gewapend conflict. Maar niet slechts met Hongarije is dit het geval. Geheel Europa is doorkankerd van dergelijke ongelijke verdragen, die op macht in plaats van op recht gebaseerd zijn. Deze verdragen zijn het die Europa in zichzelf verdeeld en daardoor zwak „maken.

De Balkan heeft zijn Trianon, Oostenrijk zijn St. Germain, Duitschland zijn Versailles, Italië... ook zijn Versailles!

De diverse plannen, die gemaakt zijn en worden om den vrede duurzaam te bevestigen, zijn zeker zeer fraai te noemen, maar de grondslagen waarop zij berusten zijn vals en vermolmd. Derhalve kunnen al deze pogingen niets anders dan in een nieuwen oorlog resulteeren.

De vijanden van onze beschaving, de communisten, zien, bij al hun verwerpelijke methodes en verderfelijke leerstellingen den juisten weg beter in dan onze Europeesche politici. Toen zij onder leiding van Lenin in 1916 te Zimmerwald in conferentie bijeen waren, tijdens den wereldoorlog dus, vaardigden zij een „manifest aan alle arbeiders uit, waarin o.a. de volgende zinsneden voorkwamen:

„Het is onze taak om den strijd op te nemen voor den vrede zonder annexatie, en zonder schade-loosstelling. Zulke een vrede is slechts mogelijk, „als iedere gedachte van verkrachting der rechten en vrijheid der volkeren veroordeeld wordt. Er moet geen geweldadige inlijving plaats hebben, noch geheel, noch gedeeltelijk, van bezette landen, geen annexaties, hetzij openlijk of bedekt, geen gedwongen economische vereeniging, die nog ondragelijker worden door de onderdrukking van de politieke rechten. Het recht der naties om over zichzelf te regeren, moet de onwankelbare grondslag zijn van de internationale betrekkingen.”

Nogmaals men moge terecht vijand zijn van het bolsjewisme, deze redeneering alleen berust op de rechtvaardigheid. Merkwaardig genoeg trouwens komt de zin van deze woorden geheel overeen met de bekende vredesbondschriften van Paus Benedictus XV.

Noch de Paus evenwel, noch Moskou leggen veel gewicht in de schaal, wanneer de heerschers van Europa aan het decreeteeren gaan. Hongarije alzo zal voortgaan zijn geroofde streken trachten terug te winnen, desnoods met geweld. Mussolini zal het de hand reiken, als dit toevallig met Italië's eigen revisionistische verlangens overeenkomt, en elke overwinnaar zal zich steeds zooveel mogelijk ten koste van den verslagene verrijken. Of de uiteindelijk ondergang van land en werelddeel op het spel wordt gezet, is een factor, die men verwaarloost.

Het ware wederom beter een voorbeeld te nemen aan Sovjet-Rusland, dat uit welbegrepen eigenbelang de verschillende nationaliteiten, onder roode vlag, zooveel mogelijk vrijheid laat. Georgië is in dit opzicht zeer leerzaam. Deze republiek bestaat zoo goed als onafhankelijk van Moskou, en toch kan de Sovjet-regering, dank zij wijs beleid, in geval van nood, op Georgië's hulp en solidariteit rekenen.

Trianon, St. Germain. Versailles, enz. enz. sleepen Europa naar den afgrond.

Bekendmaking.

De Procureur-Generaal, Hoofd der Politie in Curaçao, brengt hierbij ter algemeene kennis, dat met ingang van den 7den Juli 1930, de Politie-Hoofdwacht zal worden verplaatst van het Waterfort naar het fiskaal (in welk gebouw de politie-hoofdwacht vroeger ook gevestigd was.)

Tevens zullen daar dan eveneens gevestigd zijn de afdelingen: straatdienst, Vreemdelingendienst, Haven-dienst en Recherche.

De burelen van den Leider en Officiëren der Politie, alsmede de administratie-burelen (alwaar rijbewijzen worden aangevraagd), zullen in Waterfort gevestigd blijven.

Willemstad, Curaçao, 20 Juni 1930.

De Procureur-Generaal
Hoofd der Politie v/d
M. V. DIJK.

BEKENDMAKING.

De Procureur-Generaal, Hoofd der Politie in Curaçao, brengt hierbij ter algemeene kennis, dat de Handelskade te Willemstad, in verband met daaraan te verrichten herstellingen, met ingang van 23 Juni 1930, gesloten zal zijn voor het verkeer met rij- of voertuigen vanaf de Breedestraat (Punda) naar de De Ruyterkade.

Deze afsluiting zal kenbaar gemaakt worden door het gebruikelijke ronde rode verkeersbord, geplaatst bij den ingang van de Handelskade bij de Breedestraat (Punda), en zal voortduren zolang dat bord aldaar geplaatst zal zijn.

Willemstad, Curaçao, 20 Juni 1930.

De Procureur-Generaal,
Hoofd der Politie v/d,
M. V. DIJK.

CURIEL'S BANK.

Willemstad - Curaçao - Ned. West-Indië.

ALLE BANKZAKEN.

Rekening-courant in lokaal en vreemd geld.
Deposito's op termijn in lokaal en vreemd geld.
Voorschotten en Handelscredieten
Koop, Verkoop en Incasso van Wissels, Credietbrieven,
Coupons en Vreemd Geld tegen voordeelige koersen.
Telegrafische uitbetalingen naar alle werelddeelen.
Reiscredietbrieven en Chèques van de

National City Bank of New York,
New York City.

Safe-loketten.

Speciale afdeling voor Incasso's

Afdeling Spaarkas.

Afdeling Assurantie.

REO

Speed Wagons Sell Themselves
on the Basis of Maximum Long Life
and Lowest Cost Per Mile

Through the facilities that Reo places at our disposal, we can help you select the truck that will give you the most miles—and the lowest cost miles—of service.

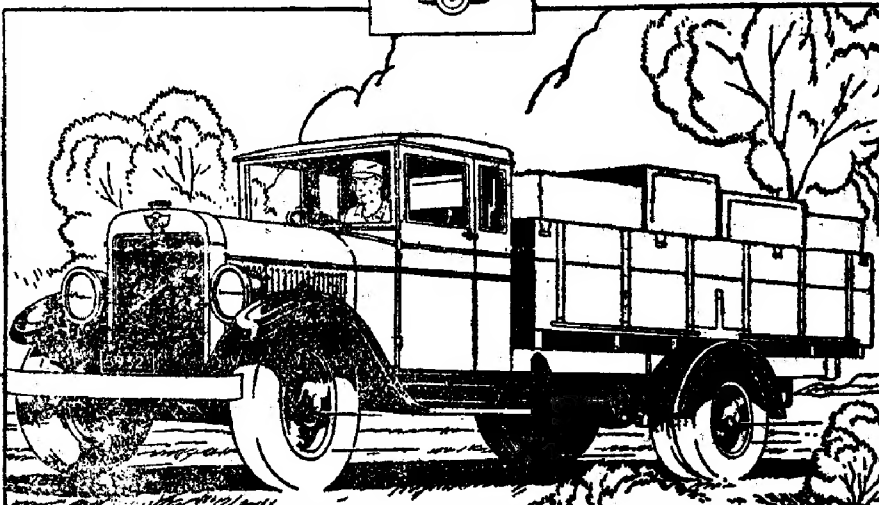
Into every Speed Wagon Reo builds an important plus element—the extra capacity that is the truck user's Margin of Safety—and which is in addition to a wide Economical Range of load capacity.

It is part of our service to help you estimate your Average Loads, and then show you the particular Speed Wagon chassis—from among the 14 sizes we sell—that will give you the lowest cost per ton and per mile, over a period of many years.

Reo's new and greater Speed Wagon range—14 wheelbase sizes—provides a sturdy, dependable chassis for 95% of all hauling needs and for buses of various passenger capacities. Load capacities from 1/2 ton up through the heavy duty range.



REO are the initials of Ransom E. Olds, a pioneer in the motor car industry, one of the founders of the Reo Motor Car Company and at present Chairman of the Board of Directors.



Johan E. Mauricio
Breedestraat No 89, Otrabanda. Phnos. 372

REO MOTOR CAR COMPANY—LANSING

HORN - LINE.

List of sailings from CURAÇAO to:

HAMBURG via Pto. Cabello, Pto. Colombia & To Sta. Maria:
La Guaira & Trinidad: Cartagena

Name of Motorships:			
Heinz Horn	11 May	23 Apr.	
Mimi Horn	25 May	13 May	13 May
Presidente Gomez	22 June	3 June	3 June
Ingrid Horn	6 July	18 June	
Claus Horn	20 July	1 July	1 July
Heinz Horn	17 Aug.	29 July	29 July
Mimi Horn	31 Aug.	13 Aug.	
Presidente Gomez	14 Sept.	28 Aug.	26 Aug.
Ingrid Horn	28 Sept.	10 Sept.	
Claus Horn	13 Oct.	23 Sept.	23 Sept.
Heinz Horn	9 Nov.	21 Oct.	21 Oct.
Mimi Horn	23 Nov.	5 Nov.	
Presidente Gomez	7 Dec.	18 Nov.	18 Nov.
Ingrid Horn	21 Dec.	3 Dec.	
Claus Horn	18 Jan.	18 Dec.	18 Dec.

To Kingston & Port au Prince, via Jacmel:

Consul Horn	20 May
Waldtraut Horn	24 June
Frida Horn	20 July
Consul Horn	17 Aug.
Henry Horn	15 Sept.
Waldtraut Horn	7 Oct.
Frida Horn	5 Nov.
Consul Horn	8 Dec.
Waldtraut Horn	5 Jan.—1931
Frida Horn	1 Feb.—1931

To Maracaibo frequent sailings by:
M.S. „Karibia“, cargo only.

„ELBSCHLOSS“-bier eens geschonken
Steeds gedronken.

Het eenigste bier dat ze aan boord van
de schepen van de Horn- en H. A. P.
A. G.-Line drinken.

Agenten firma G. Troost, Shipchandler. 50-47

Van hier en daar.

DE STRIJD OM ONAFHANKELIJKHEID.

Gandhi's actie geen gevaar voor de Kerk.

Vorige maand bracht de Indische missiebischof, Mgr. P. Perini S.J. uit Calcutta, het gebruikelijke bezoek „ad limina” bij den H. Vader.

Hij deelde naar de M a a s b. meldt bij die gelegenheid enkele zeer interessante bijzonderheden mede over de beweging van Gandhi.

Reeds bij zijn aankomst in Venetië, zei de bisschop, had men hem van alle kanten onderzocht over de betekenissen en omvang der Indische nationalistische beweging en over den invloed dier beweging op de katholieke missies in Indië.

De bisschop constateerde reeds direct, dat men zich in Europa veel drukker maakte over de toestanden in Indië dan de bewoners van het land zelf, afgezien van een naar verhouding klein aantal Indiërs, die direct aan Gandhi's beweging deelnamen.

Mgr. Perini was reeds 40 jaar in Indië werkzaam en was dan ook van meening, dat hij, voor zoover dit voor een Europeaan overigens mogelijk is, land en menschen voldoende kende.

Hij beweerde dat het absoluut uitgesloten was, dat de beweging van Gandhi zich ooit tegen de katholieke Kerk en missies in Indië zou richten. Gandhi immers was een zeer edel en hoogstaand mensch en bovendien een groot idealist, die overal het goede zocht.

Onder zijn aanhangers waren eerder personen, van wie men iets te vrezen zou kunnen hebben.

De geheele beweging van Gandhi steunde op een reeks beweeggronden, die ver in het verleden terugreken. Onder de Indische intellectuelen waren er velen, die erkenden, dat Indië nog niet rijp was voor zelfbestuur, vooral omdat godsdienst en kasteverschil de bevolking scheiden.

Er is nog geen eenheid. Indië was niet te vergelijken, zoo zei de bisschop, met een Europeesch land, maar alleen met Europa in zijn geheel. Rassen, talen, godsdienst en levensopvatting waren een kloof tusschen de verschillende deelen der bevolking. Vooral het verschil in godsdienst en het kasteverschil was zoo enorm groot, dat het op het oogenblik onmogelijk schijnt, ooit tot een eenheid te komen.

Mocht het ooit gebeuren, dat Indië onafhankelijk wordt van Engeland, dan zou de katholieke Kerk niet de minste onaangenameheden ondervinden.

Reeds geruimen tijd werkten de missionarissen in de verschillende districten, die door inlanders geregeerd worden en sinds een eeuw hadden zij niet met vervolging, of ook maar met de geringste moeilijkheden te kampen.

Vooral in Cochín en Tranvancore geraakten de missies zelfs tot hoogen bloei.

De weinige martelaren, die in Indië voor het geloof stierven, vonden steeds den dood in plaatselijke kerkvervolgingen. Bovendien deden zich deze gevallen nooit voor in landen, die door inlandische vorsten geregeerd werden, maar die onder Portugeesch bestuur stonden, dat echter ook alles deed, om het geloof te beschermen.

UIT HET ROODE RIJK.

De strijd tegen de Kerk in Oost-Siberië.

Uit de districten Kamtschatka, Sachalin en Jakoetsk komen uitvoerige berichten over den toestand waarin de kerk zich daar bevindt. De inhoud dezer berichten kunnen wij als volgt samenvatten: „In onze streken (Jakoetsk, Kamtschatka en Sachalin) waar de bevolking verschillende talen spreekt, is de Christelijke Godsdienst de eenige band tusschen de bewoners die over groote afstanden van elkaar verspreid wonen. Sedert 1923 voeren de Bolsjewisten een stelselmatige campagne tegen de kerk. De eene kerk na de andere wordt gesloten, voor andere doeleinden

ingericht of gewoonweg afgebroken.

Iedere uitoefening van den Godsdienst is verboden, en als men het ergens durft te wagen om een godsdienstoefening te houden den worden de priesters en de geloovigen op de meest brutale manier mishandeld. Talrijke priesters werden reeds verbannen en de overigen worden op alle mogelijke wijzen door de Bolsjewieken vervolgd. Er is geen enkele priester, die nog eenigerlei burgerrechten kan doen gelden: broodkaarten en andere bonnen voor levensmiddelen worden aan hen niet uitgereikt....

Godslasteringen en bespottingen van onze heiligen zijn aan de orde van den dag, zoo zelfs dat sommigen wanneer ze elkaar op straat ontmoeten de meest gruwelijke vloeken en verwenschingen jegens God beginnen uit te braken. Kinderen worden opgehitst tegen hunne ouders en tegen God en kerk. De communistische propagandisten verklaarden aan de bevolking dat Lenin, God en alle heiligen uit Rusland had verjaagd en dat O. L. Heer nooit meer naar de Russen of de bewoners van Siberië zal terugkeeren. De oude kerkelijke feesten en heiligendagen waaraan het volk zoozeer gehecht was, werden door de Bolsjewieken eenvoudigweg afgeschaft en bespottelijk gemaakt: de deelnemers aan de godsdienstplechtigheden met geweld uiteengejaagd.

DE FRANSCH-ITALIAANSCH TEGENSTELLINGEN.

Als... Frankrijk maar hetzelfde wil doen.

3 Juni hield Grandi een groote redevoering voor den senaat, waarin hij opnieuw het standpunt van Italië, zooals dit verdedigd was op de Londensche conferentie, uiteenzette. Hij bracht een gedocumenteerd bewijs voor de stelling, dat dit standpunt in de lijn lag van de door Italië reeds op de conferentie te Washington aangenomen houding. In het verder verloop van zijn redevoering wees Grandi er op, dat de Fransch-Italiaansche tegenstellingen hun oorzaak vonden, behalve in vlootproblemen, ook in kwesties over den status van Italiaansche onderdanen in Tunis en in koloniale aanspraken, vooral betreffende de Zuidelijke grenzen van de Noord-Afrikaansche kolonies. Ter versnelling van de oplossing dezer moeilijkheden stelde Grandi een directe gedachtenwisseling voor tusschen Londen en Parijs, buiten de gewone diplomatieke wegen om. Frankrijk echter verkiest de gewone diplomatieke procedure en wenscht het Fransch-Italiaansche vlootprobleem uit te stellen tot na de oplossing van de bovengenoemde twee andere punten. Overgaande tot het nieuwe Italiaansche vlootprogramma deelde Grandi den Senaat mede, dat teneinde alles te vermijden, wat een overeenkomst zou kunnen verhinderen of vertragen, de Italiaansche regering bereid is om zoolang de onderhandelingen, met het oog waarop de vlootconferentie verdaagd werd, nog in gang waren, het vlootprogramma voor 1930 op te schorten, mits de Fransche regering hetzelfde zou doen voor haar vlootprogramma voor 1930.

Tenslotte ging Grandi over tot de pogingen van den Volkenbond voor de beveiliging van den vrede. Italië is van meening, dat de Volkenbond 't verschijnsel oorlog meer behoort te beschouwen van het standpunt van voorkomen, dan van een standpunt van repressiemaatregelen. Derhalve verkiest Italië boven de formule „veiligheid, arbitrage, ontwapening” een andere formule n. l. „ontwapening, arbitrage en dan eerst veiligheid,” hetgeen meer in den geest van den Volkenbond lag.

Desde 1764

El Té de Otto Roelofs es el mejor

Hamburg-Amerika Linie.

NEXT SAILINGS (Subject to changes) FROM CURACAO TO:

Pto. Colombia, Cartagena, Cristobal, Port Limon: PLYMOUTH, AMSTERDAM & HAMBURG via Pto. Cabello, La Guayra & Trinidad:

Passenger-Ship:			
M.S. „Magdalena”	Jan. 9-10.	Jan. 1-2.	
S.S. „Galicia”	Jan. 16-17.	Jan. 17.	
S.S. „Grünwald”	Feb. 4-5.	Feb. 14.	
M.S. „Orinoco”	Feb. 13-14.	Jan. 29-30.	
S.S. „Rugla”	Mar. 4-5.	Mar. 14.	
S.S. „Magdalena”	Mar. 13-14.	Feb. 26-27.	
S.S. „Teutonia”	Apr. 1-2.	Apr. 9.	
M.S. „Orinoco”	Apr. 10-11.	Mar. 26-27.	
S.S. „Galicia”	Apr. 29-30.	May 7.	
M.S. „Magdalena”	May 9-10.	Apr. 23-24.	
S.S. „Grünwald”	May 27-28.	Jun. 4.	
M.S. „Orinoco”	Jun. 5-6.	May 21-22.	
S.S. „Rugla”	Jun. 24-25.	Jul. 4.	
M.S. „Magdalena”	Jul. 3-4.	Jun. 18-19.	
S.S. „Teutonia”	Jul. 22-23.	Aug. 1.	
M.S. „Orinoco”	Jul. 31.	Jul. 16-17.	
S.S. „Galicia”		Aug. 29.	
M.S. „Magdalena”		Aug 1. 3-14.	

Steamers „RUGIA”, „TEUTONIA”, „GALICIA” and „GRÜNEWALD” call also at Puerto Barrios (Guatemala) and Tampico (Mexico), returning via Westindian Ports to Europe. These steamers have FIRST and THIRD CLASS accommodation with the exception of „GRÜNEWALD”, which boat has only FIRST Class accommodation.

Special attention is called to the New Twin Screw Motor-Ships „ORINOCO” and „MAGDALENA”. These Ships have an excellent FIRST, INTERMEDIATE and THIRD Class accommodation.

The „ORINOCO” and „MAGDALENA” call homewardbound also at CHERBOURG.

All Ships accept Passengers and Cargo.

For further information apply to:

Edwards, Henriquez & Co., Agents.

APOTHEEK Botica Nacional

E. Jacobsen, Otrabanda, Breedestraat.

Afdeeling Fotohandel.



Groote sortering Camera's „Agfa” en „Zeiss-Ikon”, altijd verse filmpacks, roll-films, dag- en gaslicht papieren, fotochemicaliën en verdere benodigdheden



Ontwikkelen en afdrukken voor amateurs

in prima uitvoering,

billijke prijzen,

vlugge bediening gratis blijvend onderricht.



Maak Uw tanden sterker, witter, Gezonder met KALZAN

Dr. H. F. BELL WALKER te Londen schrijft in „The Dental Cosmos”

„Blijkt dat er iets in het lichaam niet in orde is, dan is kalkgebrek waarschijnlijk de oorzaak of mede-oorzaak.” — Kalktekort in het lichaam openbaart zich dan ook niet alleen in verschijnselen van algemeene zwakte, prikkelbaarheid, enz., maar wrekt zich reeds dadelijk in verzwakking van Uw gebit.

Aanvulling van het dagelijksch dieet met de ontbrekende kalk is een noodzakelijkheid, wanneer gij Uw tanden gezonder en sterker wilt maken, bestand tegen bederf.

Maar het moet kalkvoeding zijn in zulk een vorm, dat de kalk ook werkelijk door het lichaam wordt opgenomen en behouden. Neem daarom eens eenigen tijd Kalzan. Kalzan bevat kalk in juist die wetenschappelijke samenstelling waarin zij ook werkelijk het lichaam geheel ten goede komt.

Kalzan zal in korten tijd Uw tanden hard en wit maken, terwijl tevens een versterkend invloed op Uw geheele gestel — in de eerste plaats Uw zenuwen — zal uitoefenen.

Koop nog heden een bus.

KALZAN

Het Kalkvoedsel

Verkrijgbaar bij alle Apothekers.

Geef KALZAN ook aan Uw kind, want zwakke, aan bederf onderhevige tanden wijzen er op, dat zijn gestel Kalzan volstrekt noodig heeft. Kalzan zal daarom niet alleen zijn gebit krachtig maken, maar ook zijn weerstandvermogen tegen ziekten verhoogen, zijn eetlust opwekken en het „uit de kracht groeien” voorkomen.

DE BUITENLANDSCHE POLITIEK VAN SOVIET-RUSLAND.

De Sovjets willen dicteeren, maar willen niet gediceerd worden.

Wij zijn thans in de gelegenheid een uittreksel te geven van een geheim stuk, dat aan alle officieele personen in Rusland is toegezonden en dat handelt over de buitenlandsche betrekkingen van Rusland. In het stuk komen o.a. de volgende zinsneden voor welke werden behandeld op het 16e partijcongres:

„Met inachtneming van de ervaringen der laatste paar jaar moet het congres zijn uiterste best doen, zijn internationale positie te versterken en zich onafhankelijk te maken van alle kapitalistische landen. De leiding moet er op bedacht zijn de industriële ontwikkeling, het collectivisme en de culturele ontwikkeling naar vermogen te bespoedigen. De voornaamste punten waarop onze aandacht moet vallen zijn de financieele problemen. Hoe toch is het mogelijk, dat wij van de ons vijandige kapitalistische naburen de voor ons onderhoud zoo noodige goederen kunnen verkrijgen, zonder onze revolutionaire positie te verloochenen? Hoe kunnen wij hun kapitaal naar ons toe trekken en hoe kunnen wij de economische crisis van Europa en in Amerika ons ten nutte maken, om onze socialistische plannen te verwezenlijken? Hoe kunnen wij onze positie als een revolutie van het proletariaat rechtvaardigen in verband met de onontbeerlijke relaties en compromissen met de kapitalistische wereld? De sovjet-regering moet een nieuw plan maken voor de buitenlandsche politiek, hetgeen onze versterkte positie vraagt van ons. Heden ten dage nemen wij een zoodanige positie in, dat wij moeten dicteeren en niet gediceerd worden. Laat de geheele wereld dat goed weten. De kapitalisten zijn in de eerste verwarving geraakt, de eene crisis volgt op de andere en de strijd om de markt is een gevecht vaak op leven en dood. Voor ons is de toestand thans gunstig, want de koloniën zijn in opstand en de arbeiders staan op tegen degenen, die hen exploiteeren. Daarom moeten wij van onzen voordeeligen toestand gebruik maken door een sterke buitenlandsche politiek en door sterke evenredige maatregelen.

BELGIË.

Het Walenland ten doode gedoemd.

De Waalsche pater Lemaire, die sedert vele jaren het bevolkingsvraagstuk in het Zuiden van België bestudeert, publiceert volgens de N. R. C. in Le Pays Wallon nieuwe statistieken over de gelijdelijke ontvolking van het Walenland. Pater Lemaire ging de demografische cijfers over 1929 na voor de 26 gemeenten, die de streek van Charleroi vormen. Deze gemeenten tellen samen 344,204 inwoners en boekten in 1929 5101 geboorten tegen 5925 sterfgevallen. In andere streken van het Walenland zijn deze cijfers nog ongunstiger en het is slechts dank zij de nog steeds aanhoudende inwijking van Vlamingen, Italianen, Polen, Tsjechen, Marokkanen en Algerijnen, dat het totale bevolkingscijfer er nagenoeg stationair blijft.

DE ECONOMISCHE CRISIS VAN DUITSLAND.

Tien miljoen werklozen in de Vereenigde Staten, Engeland en Duitschland.

Op de vergadering van de bondscommissie van het algemeen Duitsch Vakverbond en van den algemeenen vrijen bond van kantoorbedienenden, in een der zalen van het rijksdepartement van economie gehouden, heeft ook de rijksminister van arbeid, dr. H. C. Stegerwald, het woord gevoerd. Wij bevinden ons momenteel in een economische wereldcrisis, aldus spreker. Dit blijkt reeds hieruit, dat in de drie voornaamste industrielanden de Vereenigde Staten van Amerika, Engeland en Duitschland ongeveer tien miljoen werklozen zijn.

In Duitschland werkt de voornaamste economische branche, de landbouw, reeds geruimen tijd met een groot deficit. Bovendien

beteekenen de twee miljoen werklozen een vermindering der Duitsche koopkracht met vier à vijf miljoen rijksmark. Ook in de financieele politiek van rijk en gemeente werden de laatste vijf jaar groote fouten begaan.

En zoo staan wij in 1930 voor de nuchtere werkelijkheid, dat wij om de financiën van het rijk, de landen, de gemeenten, rijks-spoorwegen, werklozenverzekering enz. te regelen, volk en staatseconomie opnieuw met 200 miljoen mark moeten belasten op een oogenblik, dat men hoopt te, dat, de aanneming van het Youngplan op alle gebied verlichting zou brengen.

En nu wordt mij geheel ten onrechte gezegd, dat het verkeerd is zoo hooge bedragen voor steun uit te keeren, inplaats van met dit geld werkgelegenheid te verschaffen. Maar dit is makkelijker gezegd dan gedaan. Om ongeveer twee miljoen werkloze geregel werk te verschaffen zijn ongeveer zes miljoen rijksmark noodig. En zulk een bedrag kan tegenwoordig een regering, hoe ze dan ook is samengesteld noch door buitenlandsche, noch door binnenlandsche leeningen, noch uit de loopende belastingen, bij elkaar brengen.

Door verschillende maatregelen, waarmee reeds een begin is gemaakt, hoopt de rijksregering, wanneer de Rijksdag naar voorstellen goedkeurt, binnenkort 120 tot 150.000 arbeiders, in het bijzonder in de bouwvakken werk en brood te kunnen verschaffen. Voor hen, die niet terstond in het productieproces kunnen worden ingeschakeld, moet gezorgd worden.

Binnen 4 weken moet de Rijksdag beslissen, hoe met de beschikbare middelen nog aan 5 tot 600.000 werklozen hulp kan worden verleend.

Door algemeene samenwerking en wederzijdsch vertrouwen hopen wij binnen afzienbaren tijd weer een betere atmosfeer voor de Duitsche economie te kunnen scheppen.

Bekendmaking.

De Procureur-Generaal, Hoofd der Politie in Curacao, brengt hierbij ter algemeene kennis, dat ingevolge artikel 12, onder b, van de Algemeene Politiekeur 1917 (P. B. 1925, No. 32), zooals dit artikel gewijzigd is bij de keur van 7 Juni 1930 (P. B. No. 36), in den vervolg op het eiland Curacao het venten op den openbaren weg verboden is zonder vergunning van ondergeteekende.

Zij, die voor een dergelijke vergunning in aanmerking wenschen te komen, moeten die schriftelijk vóór 1 Augustus 1930 bij ondergeteekende aanvragen, onder nauwkeurige opgave van: naam, voornamen, nationaliteit, ouderdom, woonplaats, (straat en huisnummer), beroep, soort der goederen waarmede zij willen venten en het (de) district (en), waar zij willen venten, onder bijvoeging van twee portretten.

Na 1 Augustus 1930 ingekomen aanvragen zullen niet meer in behandeling genomen worden, terwijl na 1 September 1930 de verleende vergunningen ter Politie-hoofdwacht zullen kunnen worden afgehaald.

Willemstad, Curacao, 20 Juni 1930.

De Procureur-Generaal

Hoofd der Politie v/d,

M. V. DIJK.

PHOTO STUDIO

F. J. JANSENGZ.

Breedestraat No. 98 Otrabanda.

Open van 8 uur 's morgens tot 9 uur 's avonds.

Ge behoeft nu niet meer speciaal tot Zondags te wachten, houdt uw werk U tegen, komt 's avonds. 38

Bij familie op Otrabanda bestaat voor net persoon gelegenheid tot inwoning.

Adres: Frederikstr. No. 9. 2-2